


SONDERBEILAGE DES **Hanauer Bote**



**FEUERWEHR  
HANAU**

**HERZLICH WILLKOMMEN  
BEI DER FEUERWEHR HANAU**

 0 61 81 / 93 46 36

## Wir schützen, was Ihnen wichtig ist.

Und das erfolgreich seit über 20 Jahren!



Wir kümmern uns um Ihren Brandschutz, ob gewerblich oder privat.



Wir überprüfen Ihre Feuerlöscher und Brandschutzanlagen.



Rauchmelder oder Rauchwarnmelder, wir beraten Sie bei allen Fragen vorbeugenden Brandschutzes.

**Als zertifiziertes Brandschutzunternehmen helfen wir Ihnen bei allen Fragen des vorbeugenden Brandschutzes.**



### Erfahren

In über 20 Jahren Brandschutz durften wir für Kunden unterschiedlichster Branchen auch komplexe Projekte umsetzen.



### Service

Es gibt kleine Aufgaben, aber keine unwichtigen. Wir beraten auf Augenhöhe und freuen uns auch, wenn Sie „nur“ Ihre Feuerlöschgeräte in unserem Ladenlokal zur Wartung abgeben.

### Unsere Leistungen (Auszug)

Wartung, Beratung, Verkauf und Montage

- ✓ Feuerlöschgeräte - und Anlagen
- ✓ Prymos Löschspraydosen
- ✓ Leihfeuerlöscher
- ✓ Rauchmelder
- ✓ Rauchabzugsanlagen
- ✓ Brandmeldeanlagen
- ✓ Hausalarmanlagen

- ✓ Kraftbetätigte Türen und Tore
- ✓ Rauch- und Feuerschutzvorhänge
- ✓ Rettungswegbeleuchtung
- ✓ Brandschutzklappen
- ✓ Feststellvorrichtungen
- ✓ Löschwassertechnik

- ✓ Stellung von externen Brandschutzbeauftragten
- ✓ Erstellen von Brandschutzordnung
- ✓ Erstellen von Feuerwehr-Flucht- und Rettungsplänen
- ✓ Betriebsbegehungen nach ASR A2.2

Hanauer Brandschutz-Service • Peter Butzbach e.K. • Kinzigheimer Weg 112 • 63450 Hanau • Tel. (0 61 81) 93 46 36

**GLORIA**<sup>®</sup>

  
www.rauchmelder-lebensretter.de

  
Verein der  
BRANDSCHUTZ-  
BEAUFTRAGTEN  
in Deutschland e.V.

Wir sind Partner von:

Mitglied im  
**BHE**

  
Initiative für aktiven  
Einbruchschutz

**Prymo's**  
FIREWORLD



Grußwort Claus Kaminsky

## Liebe Leserinnen und Leser!

In der Stadt Hanau und ihren Stadtteilen engagieren sich Frauen und Männer an 365 Tagen rund um die Uhr in der Freiwilligen Feuerwehr und sorgen so auch für Ihre Sicherheit. Um die Menschen hinter dieser Institution vorzustellen, und auch, um einmal Danke zu sagen, haben wir, die Hanauer Feuerwehr, in Zusammenarbeit mit dem Druck- und Pressehaus Naumann diese Sonderveröffentlichung herausgebracht.

Die Aufgaben der Feuerwehr sind in den letzten hundert Jah-

ren mehrfach gestiegen. Die Sicherstellung des Brandschutzes und der technischen Hilfe wird in vorbildlicher Weise gemeinsam durch unsere „ehrenamtlichen“ und „hauptberuflichen“ Einsatzkräfte wahrgenommen.

Ihr wichtiger und selbstloser Beitrag für die Sicherheit der Mitmenschen ist alles andere als selbstverständlich. Deshalb ist mir die Gewinnung von Nachwuchskräften für unsere Kinder- und Jugendfeuerwehr ein besonderes Anliegen.

Ich danke den Frauen und Männern der Feuerwehr Hanau für die seit vielen Jahrzehnten vorbildlich geleistete Arbeit ganz herzlich.

Einen ersten Einblick in die Aufgaben der Feuerwehr Hanau erhalten Sie in dem vorliegenden Journal. Vielleicht entscheiden Sie sich sogar dafür, ein aktives Feuerwehrmitglied zu werden?

Ich wünsche Ihnen viel Spaß bei der Lektüre!



**Claus Kaminsky**

Oberbürgermeister  
der Stadt Hanau

Grußwort Leiter der Feuerwehr Hanau

## Liebe Leserinnen und Leser!

Die Freiwillige Feuerwehr der Stadt Hanau besteht seit nunmehr über 150 Jahren. Einhundertfünfzig Jahre Feuerwehr zeugen von Gemeinschaftssinn, von Idealismus und von Mut zum selbstlosen Einsatz, wenn es darum geht, Leben und Eigentum der Bürgerinnen und Bürger zu schützen.

Die Feuerwehr Hanau hat rund 270 ehrenamtliche Einsatzkräfte – davon 43 Frauen – und 60 hauptberufliche Einsatzkräfte – darunter eine Frau. Nur gemeinsam können wir für eine große Stadt mit knapp 100.000 Einwohnern die vielen Aufgaben im Bereich Brandbekämpfung, technische

Hilfeleistungen und Katastrophenschutz bewältigen. 1.250 Einsätze gab es allein im Jahr 2017 zu stemmen. Das ist eine hohe Belastung insbesondere für die ehrenamtlichen Kräfte, die keine Berufsfeuerwehr sind und noch ihr eigenes Leben mit Berufstätigkeit haben.

Seit 2017 haben wir in jeder Einsatzabteilung eine Kinderfeuerwehr mit insgesamt rund 100 Mitgliedern und eine Jugendgruppe mit insgesamt etwa 110 Jungs und Mädchen. Wir sind offen für alle Nationalitäten! Wir suchen aber auch Quereinsteiger: Frauen und Männer ab 17 Jahren. In die Ausbildung unserer Mitglieder inves-

tieren wir selbstverständlich, und wir schulen unsere Führungskräfte. Für besondere Aufgaben und Einsatzbereiche halten wir besonders ausgebildete Kräfte vor, zum Beispiel die Höhenrettungsgruppe, den Gefahrgutzug und die Messtechnik für Umwelteinsätze sowie die Technische Einsatzleitung für Großschadensereignisse.

Liebe Bürgerinnen und Bürger, wir laden Sie herzlich dazu ein, Ihre Stadtteilfeuerwehr einmal zu besuchen und kennenzulernen, vielleicht an einem Tag der offenen Tür.

Mit besten Grüßen



**Peter Hack**

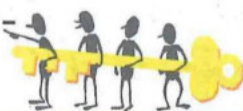
Leiter der  
Feuerwehr Hanau

### Schließ- und Sicherheitstechnik

**Thomas Ohl**

- Schlüssel und Schlösser aller Art • Schließanlagen
- Wand-/Möbel-/Datentresore • Möbelschlüssel/-schlösser
- Reparaturen, Sonderanfertigungen
- Messer-/Scherenschleiferei u. a.
- Gravuren, Stempel
- Funk-Alarmanlagen, Videoüberwachung

63456 Hanau • ☎ (061 81) 2 16 06 – **Notdienst** –  
Mobil (01 73) 3 24 16 24 • Fax (061 81) 2 16 01  
E-Mail: t.ohl@sicherheitstechnik-ohl.de  
Internet: www.sicherheitstechnik-ohl.de



☎ 2 16 06 Notdienst 2 16 06 ☎

# HIS

Hausmeister- & Industrieservice

**C. BOZDOGAN  
T. SIMON**

- Entrümpelung • Entsorgung • Demontage
- Reinigungsarbeiten

Breslauer Straße 27 • 63452 Hanau  
Telefon (061 81) 4 35 63 32  
Herr Bozdogan Mobil 01 78 / 6 04 16 48  
Herr Simon Mobil 01 57 / 89 54 85 75  
E-Mail: his-service@hotmail.de

Hanauer Feuerwehr: Die meisten Einsatzkräfte arbeiten ehrenamtlich

## Freiwillige Retter in der Not



Die gemeinsame Jahreshauptversammlung aller Feuerwehren in Hanau in 2018.

Was tun, wenn's brennt? Natürlich wählt man in einem solchen Fall die 112 und alarmiert die Feuerwehr – das lernen hierzulande bereits die Kleinsten. Dass Feuerwehren aber mehr sind als „nur“ Brandlöscher, und dass ein Großteil der Retter nicht zur Berufsfeuerwehr gehört, sondern die Einsätze ehrenamtlich macht, ist vielen gar nicht bewusst.

Kennzeichnend für eine Freiwillige Feuerwehr – in Hanau ebenso wie andernorts – ist, dass das Gros der Mitglieder aus ehrenamtlich Tätigen und nicht aus hauptamtlichen Kräften besteht. Die ersten Freiwilligen Feuerwehren entstanden in Deutschland in der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts. Entgegen einer weitverbreiteten Meinung haben nur

wenige deutsche Städte eine Berufsfeuerwehr, sondern stellen den Brandschutz überwiegend durch freiwillige Einsatzkräfte sicher – so auch in Hanau.

### Freiwillige Feuerwehr Hanau seit Juli 1861

Seit ihren Anfängen hat sich das Aufgabenspektrum der Feuerwehren sehr verändert. Neben der bekannten Brandbekämpfung gehören auch Gefahrguteinsätze dazu, zum Beispiel das Beseitigen von Ölspuren und ausgelaufenen chemischen Stoffen. Weitere Aufgaben sind das Wasserabpumpen nach Sturm, Hochwasser oder Starkregen,

die technische Hilfe nach Unfällen, das Öffnen von Türen für Rettungsdienste und das Überprüfen von Brandmeldeanlagen. Auch Öffentlichkeitsarbeit und Brandschutzerziehung und -aufklärung vor allem in Kindergärten und Schulen sind wichtige Tätigkeiten. Mit der Zunahme der Aufgaben sind in den letzten Jahrzehnten auch die Anforderungen an Equipment und Personal gestiegen.

Die Freiwillige Feuerwehr Hanau wurde offiziell im Juli 1861 gegründet. Wie in vielen anderen Städten liegen auch hier die Wurzeln in der Turnerschaft. Denn die Turner brachten sowohl die organisatorischen Voraussetzungen als auch die nötige körperliche Konstitution mit; beides war erforderlich, um die schweren, handbetriebenen Spritzen zu bedienen. 1907 wurde mit der Eingemeindung von Kesselstadt auch die dortige Feuerwehr integriert.

Nach dem Zweiten Weltkrieg erfolgte ein kompletter Neuaufbau der Freiwilligen Feuerwehr. Heute verfügt Hanau, nach der hessischen Gebietsreform und der Eingemeindung der heutigen Stadtteile mitsamt deren Wehren, über die Einsatzabteilungen Mitte/Kesselstadt, Großauheim, Wolfgang, Klein-Auheim, Steinheim und Mittelbuchen.

Ihr erfahrener Partner im Flachdachbau



Telefon (061 81) 969 13-0 • hanau@hollflachdachbau.de • www.hollflachdachbau.de

„Wenn Leistungsstärke auf  
Ergonomie trifft, ist ein innovatives  
Drehleiterdesign geboren.“



### Das Magirus Drehleiterdesign.

Der evolutionäre Bedienstand und der neue Aufbau bieten nicht nur mehr Raum und viele neue Funktionen, sondern auch ein leistungsstarkes, blendfreies LED Beleuchtungskonzept für entscheidend mehr Sicherheit und Ergonomie im Einsatz. Dafür sorgen Feuerwehrleute wie ihr, die bei Magirus ihre ganze Erfahrung und Leidenschaft dafür einsetzen, das beste Equipment der Welt für eure Einsätze zu bauen.

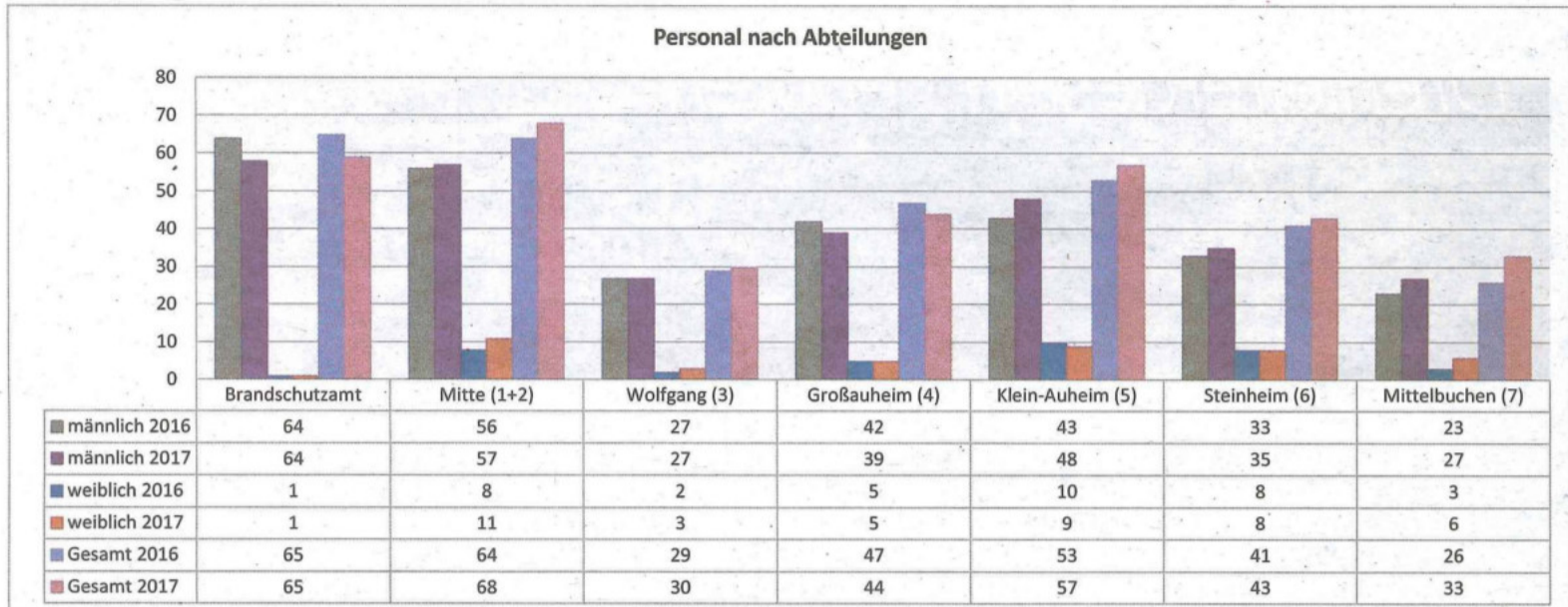
[www.magirusgroup.com](http://www.magirusgroup.com)

SERVING HEROES. SINCE 1864.

 **MAGIRUS**

Auszug aus dem Jahresbericht 2017

## Aktives Personal



\*inkl. Auszubildende

	Gesamtmitgliederzahl Einsatzdienst	
	2016	2017
<b>Brandschutzamt</b>	65 (männlich 64, weiblich 1)	65 (männlich 64, weiblich 1)
<b>Freiwillige Feuerwehr</b>	266 (männlich 224, weiblich 36)	275 (männlich 233, weiblich 42)



## Ausgestattet mit guten Ideen.

Die Kia DREAM-TEAM Editionsmodelle.



Kia Picanto 1.0 DREAM-TEAM Edition für € 12.490,-  
 Kia Rio 1.4 DREAM-TEAM Edition für € 13.990,-  
 Kia Sportage 1.7 DREAM-TEAM Edition für € 23.490,-



The Power to Surprise



Erleben Sie jetzt die Kia DREAM-TEAM Editionsmodelle mit 7-Jahre-Kia-Herstellergarantie\*, dem Kia Qualitätsversprechen.

**Kraftstoffverbrauch Kia Picanto 1.0 DREAM-TEAM Edition (Super, Manuell (5-Gang)), 49kW (67 PS) in l/100 km: innerorts 5,3; außerorts 3,6; kombiniert 4,2; CO2-Emission: kombiniert 97 g/km. Effizienzklasse: B. Kia Rio 1.4 DREAM-TEAM Edition (Diesel, Manuell (6-Gang)), 57 kW (77PS) in l/100 km: innerorts 4,2; außerorts 3,1; kombiniert 3,5; CO2-Emission: kombiniert 92 g/km. Effizienzklasse: A+. Kia Sportage 1.7 DREAM-TEAM Edition (Diesel, Manuell (6-Gang)), 85 kW (115 PS) in l/100 km: innerorts 5,7; außerorts 4,2; kombiniert 4,7; CO2-Emission: kombiniert 124 g/km. Effizienzklasse: A.**



### WEBER Automobile GmbH

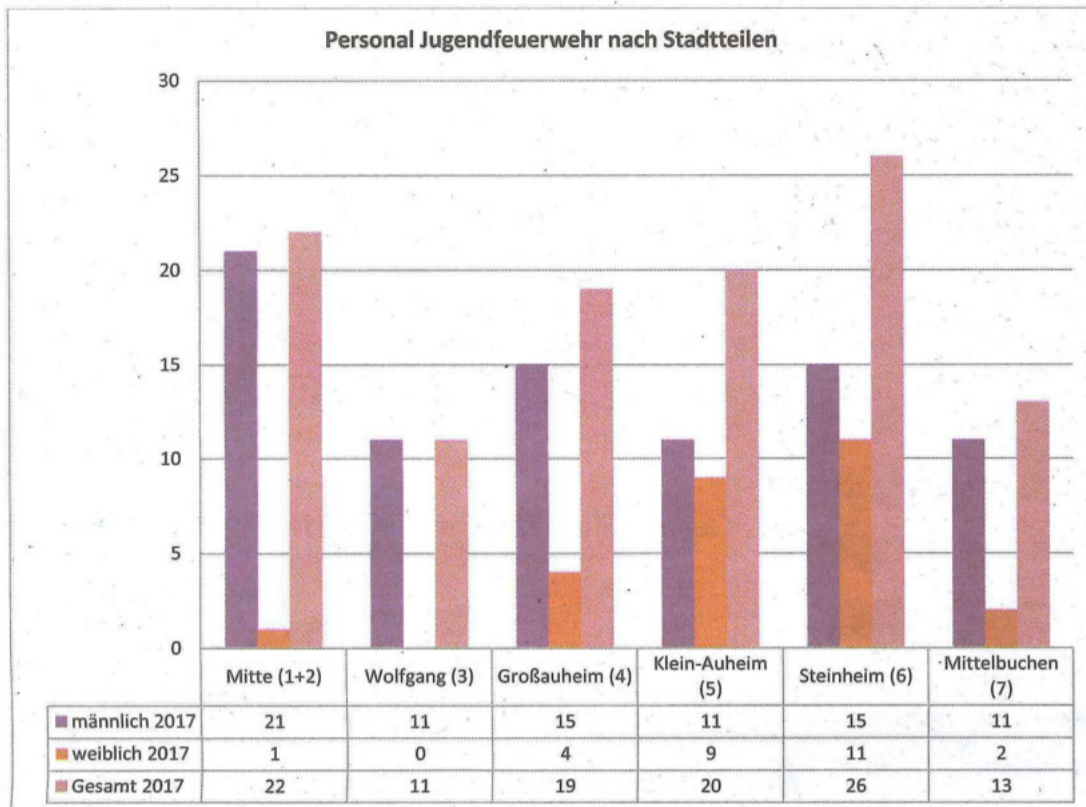
Martin-Luther-King-Str. 10 • 63452 Hanau  
 Tel.: 06181/98090 • [www.weberautomobile.de](http://www.weberautomobile.de)

Angebot gültig bis 31.7.2018

\*Max. 150.000 km Fahrzeug-Garantie. Abweichungen gemäß den gültigen Garantiebedingungen u. a. bei Lack und Ausstattung.

Auszug aus dem Jahresbericht 2017

# Jugendfeuerwehr



### Impressum

**FEUERWEHR HANAU**

Sonderpublikation der Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG.

Verleger: Oliver Naumann  
Ehrhard Naumann

Geschäftsführer: Oliver Naumann  
Jochen Grossmann

Chefredakteur: Thomas Weiz

Anzeigen/Key-Account: Johanna Röder

Vertriebsleiter: Ronald Schmidt

Verkauf: Frank Müller

Redaktion: Isabella Malecki

Gestaltung: Irina Zeller

Verantwortlich für den Inhalt: Joachim Stadler

Verlag und Herstellung: Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG  
Gutenbergstraße 1  
63571 Gelnhausen  
Telefon (0 60 51) 833 241  
Telefax (0 60 51) 833 255

Zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen. Copyright und Autorenschutz sowie Idee und Konzept liegen bei der Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG. Für Druckfehler sowie den Inhalt der Anzeigen übernehmen wir keine Haftung. Nachdruck auch auszugsweise nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlages. 2018

## DANK AN ALLE RETTUNGSKRÄFTE



Die Feuerwehren leisten einen herausragenden Beitrag für unsere Sicherheit in Hanau. Die Orts- und Stadtteilfeuerwehren mit ihren überwiegend ehrenamtlich Tätigen sind ein Beleg für die Leistungsfähigkeit und die breite Verankerung der Feuerwehren in unserer Stadtgesellschaft. Dafür sagen wir...

**Förderung der Feuerwehren in Zahlen:**

In den letzten fünf Jahren konnten die Hanauer Feuerwehren auf die Unterstützung des Landes zählen.

Insgesamt wurden seit 2014 **611.000,- Euro** für die Anschaffung von Fahrzeugen, Technik und Feuerwehrhäusern bereitgestellt.

**Wir meinen: Gut investiertes Geld!**



Gemeinsam mit dem Land Hessen unterstützen wir Investitionen in die Ausrüstung, moderne Kommunikationsmittel und Fahrzeuge. Nur so lässt sich schnelle und effektive Hilfe – zum Beispiel bei Brandeinsätzen, technischer Hilfeleistung bei einem Verkehrsunfall oder auch im Katastrophenschutz – sicherstellen. Und das auf höchstem Niveau.



**Heiko Kasseckert**  
„Die Arbeit der Feuerwehren wäre ohne das ehrenamtliche Engagement nicht zu leisten. Ihnen gilt unsere Anerkennung und unser Dank.“



**Isabelle Hemsley**  
„Die Einsatzkräfte von Feuerwehr und Rettungsdiensten sind die stillen Helden unserer Gesellschaft.“



**Joachim Stamm**  
„Wir alle können froh sein, dass es so viele Ehrenamtliche gibt, die bereit sind, Menschen in Not zu helfen.“



PME LEGEND  
Jeans  
109,95  
Polo-Shirt  
59,95

**Männer aufgepasst!**

**PME LEGEND**

Die maskuline Mode von PME Legend hat ihren Ursprung in der Luftfahrt und wurde unter den extremen Bedingungen der Cargo-Piloten in großer Höhe getestet. Mit derben Designs und strapazierfähiger Qualität ist die Mode eine Hommage an alle starken Männer, die im täglichen Einsatz ihr Leben riskieren. Diese Herrenbekleidung bietet Zuverlässigkeit, der Sie vertrauen können. Ihre Kleidung muss zu Ihnen passen, Ihnen Bewegungsfreiheit und Komfort bieten. Sie muss für alle Ihre Aufgaben geeignet sein!

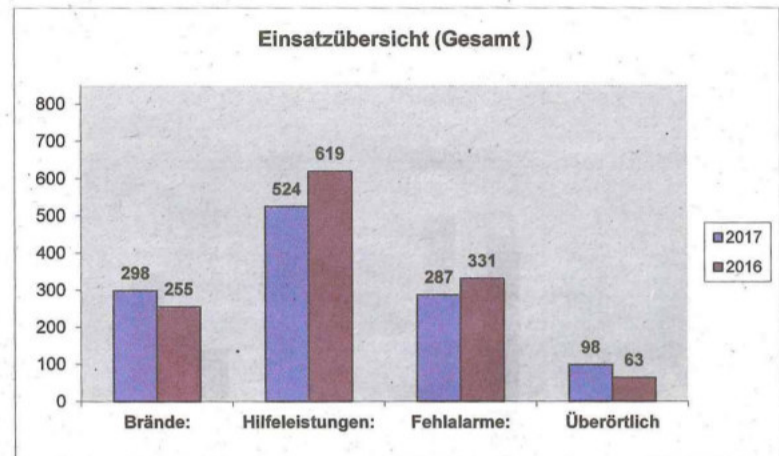
**mt**

MODE. VIELFALT. GENIESSEN.

Modehaus Müller-Ditschler  
Büdingen Bahnhofstr. 39 · Hanau Rosenstr. 14  
Mo - Fr 9.30 - 20.00 Uhr · Sa 9.30 - 18.00 Uhr  
[www.mueller-ditschler.de](http://www.mueller-ditschler.de)

Auszug aus dem Jahresbericht 2017

## Einsatzstatistik 2017



Gesamteinsatzzahl im Jahr 2017: **1.207 Einsätze**  
(1268 im Jahr 2016)

Abteilung	Stundenaufwand		Std. pro Aktive	
	2016	2017	2016	2017
Brandschutzamt	5184	5599	79,8	94,9
Mitte (1+2)	2958	1669	46,2	24,5
Wolfgang (3)	452	417	15,6	13,9
Großauheim (4)	1015	943	21,6	21,4
Klein-Auheim (5)	1450	1519	44,6	26,6
Steinheim (6)	1233	1256	30,0	29,2
Mittelbuchen (7)	756	392	29,1	11,9
Gesamt	13048	11795	49,3	49,3

## Jährliche Veranstaltungen der Freiwilligen Feuerwehren

### HANAU MITTE:

- Tag der offenen Tür im Gefahrenabwehrzentrum „Hans Martin“ gegen Anfang Juni (Sonntag von 10 bis 17 Uhr)

### WOLFGANG:

- Faschingsfeier am Faschingsamstag im Bürgerhaus Wolfgang
- Osterfeuer an Ostersonntag am Feuerwehrhaus Wolfgang im Garten

### GROSSAUHEIM:

- Tag der offenen Tür am zweiten Wochenende (Sa. & So.) im August
- Adventskreativmarkt, immer sonntags eine Woche vor dem ersten Advent.

### KLEIN-AUHEIM:

- Waldfest am Pfingstsonntag und -montag

### STEINHEIM:

- 1. Mai: Fest

### MITTELBUCHEN:

- Teilnahme am Dorfbrunnenfest in Mittelbuchen am zweiten Wochenende im Juli
- Teilnahme am Weihnachtsmarkt in Mittelbuchen am Samstag vor dem 4. Advent



Freiwillige Feuerwehr Hanau-Mitte/Kesselstadt

## Im Einsatz für Mitmenschen in Not

Die Freiwillige Feuerwehr Hanau-Mitte/Kesselstadt ist nicht nur eine der ältesten in Hessen, sondern sogar bundesweit. Gegründet wurde die Einsatzabteilung 1861 von August Schürtner. Hervorgegangen ist die Feuerwehr wie an vielen anderen Orten aus der Turnerschaft, die sowohl die organisatorischen als auch die körperlichen Voraussetzungen hatte. Auch in puncto Technik und Geräte sowie Lösch-Taktiken war die Freiwillige Feuerwehr Hanau-Mitte bei ihrer Gründung eine der modernsten ihrer Zeit und wegweisend für viele andere Wehren.

Die Feuerwehr Hanau-Mitte verfügt heute über 68 Einsatzkräfte, darunter acht Frauen, und zwei Wachen. 2011 wurde auf dem Gelände der ehemaligen US-Hütten-Kaserne für rund 23 Millionen



Euro die neue Hauptfeuerwache (Feuerwache 1) errichtet. Zusammen mit den ebenfalls auf dem ehemaligen Kasernengelände angesiedelten Standorten von Johannitern, DLRG und DRK ist ein schlagkräftiges, modernes Gefahrenabwehrzentrum entstanden. Daneben gibt es noch eine kleine Wache in Kesselstadt-Karlsbader Straße 6a (Feuerwache 2).

Der Neubau der Wache 1 beherbergt unter anderem eine große Fahrzeughalle für 28 Fahrzeuge, Verwaltungs-, Schulungs-, Ruhe- und Bereitschaftsräume, Werkstätten, eine Waschküche und eine Brandsimulationsanlage für Ausbildungszwecke. Ehrenamtliche und hauptberufliche Kräfte arbeiten hier gemeinsam und unterstützen auch Einsätze im ganzen Main-Kinzig-Kreis.

### Freiwillige Feuerwehr Hanau-Mitte

**Wache 1** (ständig besetzt)  
August-Sunkel-Str. 3  
63452 Hanau  
Tel: 06181/6764-0

**Wache 2** (nicht ständig besetzt)  
Karlsbader Straße 6a  
63454 Hanau  
Tel: 06181/6764-720

### Einsatzabteilung

Wehrführer: Chris Jackson  
Stv. Wehrführer:  
Thomas Wehnert  
E-Mail: wf.mitte@feuerwehr-hanau.de  
Tel.: 06181/6764-700

Die Einsatzabteilung Hanau-Mitte trifft sich dienstags um 19.00 Uhr auf der Feuerwache 1 im Bauteil C.



design  
security  
forum

**Sie sind bei der Freiwilligen Feuerwehr?**

**Machen Sie Ihr Hobby zum Beruf!**

**Werden Sie Brandschutzbeauftragter!**

Als Brandschutzbeauftragter sind Sie für den Bereich des betrieblich-organisatorischen Brandschutzes zuständig. Sie übernehmen Verantwortung im Betrieb und beraten Geschäftsführung, Führungskräfte und Mitarbeiter u.a. bei:

- ▶ Beurteilungen von Brandgefährdungen
- ▶ feuergefährlichen Arbeitsverfahren
- ▶ der Planung und Durchführung von Räumungsübungen
- ▶ der Umsetzung des Brandschutzkonzepts
- ▶ der Kontrolle und Überwachung von Flucht- und Rettungswegen

Sie können auch als externer Brandschutzbeauftragter für verschiedene Unternehmen aktiv werden.

Jetzt anmelden und mit dem Rabatt-Code:  
**BSB-MKK18**

**25% der Seminargebühren sparen.**

Ausbildung zum Brandschutzbeauftragten:  
22.-31.10.2018 in Hanau

Ausbildung zum Brandschutzmanager  
(Update für Brandschutzbeauftragte):  
Rabattcode auch für Termine 2019 gültig.

Melden Sie sich für unseren Newsletter an und erhalten Sie immer die neusten Infos zu unseren Seminaren und Themen:  
[organisation@design-security-forum.de](mailto:organisation@design-security-forum.de)  
[www.designsecurityforum.de](http://www.designsecurityforum.de)

**25%**  
sparen  
Rabattcode:  
**BSB-MKK18**



Tag der offenen Tür



Die Feuerwehr Hanau-Mitte hat eine eigene Jugendfeuerwehr, die 1983 ins Leben gerufen wurde, sowie seit 2017 eine Kinderfeuerwehr. In der Ehren- und Altersabteilung sind rund 30 ehemalige Aktive weiterhin ins Geschehen des Feuerwehrvereins eingebunden, der unter anderem Veranstaltungen wie den Tag der offenen Tür sowie interne Feiern organisiert. Darüber hinaus werden Partnerschaften mit den Feuerwehren in Lauschied (Rheinland-Pfalz) und Trilj (Kroatien) gepflegt. Der Feuerwehrverein hat etwa 230 fördernde oder aktive Mitglieder und beteiligt sich rege am kulturellen

Leben der Stadtteile Mitte und Kesselstadt. Wer Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr Hanau-Mitte werden möchte, sollte mindestens 17 Jahre alt sein und neben einer ausreichenden körperlichen Fitness auch Begeisterung und Engagement für die Tätigkeit mitbringen. Denn die Feuerwehr ist nicht einfach „nur“ ein Hobby, sondern mit einem nicht unerheblichen Zeitaufwand für Ausbildung und Einsätze verbunden. Wer Mitmenschen in Not helfen und einen wertvollen Beitrag für die Gesellschaft leisten möchte, und wer zudem eine gewisse Faszination für Technik mitbringt, der ist hier genau richtig.

Weitere Infos zur Hanauer Feuerwehr und ihren Einsatzabteilungen unter:

**[www.feuerwehr-hanau.de](http://www.feuerwehr-hanau.de)**

Von dort aus wird auch auf Facebook, Twitter, Youtube und Instagram verlinkt, wo sich noch mehr zu den Aktivitäten der Feuerwehr findet.



**HanauHafen**  
GmbH

**Besuchen Sie den  
Hanauer Hafen!**

Neue Termine  
erfahren Sie unter  
06 181 365 - 60 00  
[www.hanau-hafen.de](http://www.hanau-hafen.de)

„Danke für die gute Zusammenarbeit.“



DRK Kreisverband Hanau e.V.  
Johann-Carl-Koch Str. 4  
63452 Hanau  
Tel. 06181 - 10 60  
[www.drk-hanau.de](http://www.drk-hanau.de)

**Deutsches  
Rotes  
Kreuz**  
Kreisverband Hanau e.V.  
Rettungsdienst Main-Kinzig gGmbH

Freiwillige Feuerwehr Hanau-Wolfgang

## Brandschutz-Aufgaben, Vereinsleben und Jugendförderung

Wolfgang ist ein aufstrebender Stadtteil im Osten Hanaus. In den letzten Jahren hat die Konversion der ehemaligen US-Liegenschaften das Bild Wolgangs erheblich verändert. Die Einwohnerzahl wuchs von einst knapp 1.000 auf mittlerweile über 3.000 Einwohner an.

Am 15. November 1928 wurden die Gutsbezirke Pulverfabrik und die Oberförsterei Wolfgang zur neuen Gemeinde Wolfgang zusammengeschlossen. So wurde aus der Freiwilligen Feuerwehr Pulverfabrik die Freiwillige Feuerwehr Wolfgang.

Wolfgang ist (noch) der kleinste Stadtteil Hanaus. Ein besonderes Gefährdungspotential geht aber nicht zuletzt von den größeren Industrieliegenschaften mit ca. 4.500 Beschäftigten aus. In diesem Bereich arbeitet die Feuerwehr Wolfgang mit der Werk-Feuerwehr (IPW-Feuerwehr) zusammen. Auch die Zusammenarbeit mit den hauptberuflichen Kräften der Feuerwache Hanau klappt reibungslos.

Der Ausrückebereich der Freiwilligen Feuerwehr Wolfgang reicht im Nord-Osten bis Niederrodenbach, im Süd-Osten bildet die B 8 in Höhe Neuwirtshaus die Grenze (im Waldgebiet Bulau, die Bayerische Landesgrenze Richtung Kahl, Alzenau). Im Süd-Westen bildet die Bahnlinie zwischen



Wolfgang und Großauheim in Höhe der Sportanlage „In den Tannen“ die Ausrückegrenze. Im Nord-Westen bilden das Bauwerk Ost und ein großes Gartencenter den Abschluss des Ausrückebereiches. Mehrmals im Jahr wird die Feuerwehr Wolfgang darüber hinaus bei Einsätzen in der Kernstadt oder in anderen Stadtteilen hinzugezogen.

Die Feuerwehr nimmt im Stadtteil Wolfgang nicht nur brandschutztechnische Aufgaben wahr, sondern beteiligt sich sehr intensiv am Vereinsleben. So werden viele Veranstaltungen von der Feuerwehr organisiert. Dadurch hat die Freiwillige Feuerwehr Wolfgang einen wichtigen Platz im kulturellen Leben des aufstrebenden Stadtteils. Auch im Bereich der Jugendarbeit wird wertvolle Arbeit geleistet.

Die Jugendfeuerwehr Wolfgang besteht seit 1965 und wird bis



heute erfolgreich von den unterschiedlichsten Kindern und Jugendlichen aus dem Ortsgebiet Wolfgang besucht. Die Jugendfeuerwehr richtet Übungen aus, die den Kindern sowohl einen nachhaltigen Lerneffekt als auch großen Spaß bieten. Es wird gerne im Sommer auch mal an sich selbst „gelöscht“.

Vor allem die vielen unterschiedlichen Sport- und Freizeit-Aktionen der einzelnen Jugendfeuerwehren finden immer einen Riesenanfang. Das größte Highlight eines jeden Jahres ist die Ferienfreizeit, die an immer wieder wechselnde Orte in ganz Europa führt.

Die Jugendfeuerwehr steht allen gleichermaßen offen. Ab einem Alter von zehn Jahren kann man ihr beitreten. Mädchen und Jungen aller Nationen sind jederzeit herzlich willkommen. Die Jugendübungen finden alle zwei Wochen statt, jeweils montags ab 18 Uhr.

### Freiwillige Feuerwehr Hanau-Wolfgang

Vor der Pulvermühle 10a  
63457 Hanau  
Tel: 06181/956353

### Einsatzabteilung

Wehrführer:  
Wolfgang Wilcke  
Stv. Wehrführer:  
Sascha Meunier  
E-Mail: wf.wolfgang@feuerwehr-hanau.de

### Ausbildungsabende

alle zwei Wochen  
freitags ab 19.30 Uhr



Übung am Main

### Feuerlöscher-/Rauchwarnmelderprüfdienst & sonstige Brandschutzeinrichtungen

Instandsetzung aller Gewerke,  
gewerblich und privat

Friedrich-Ebert-Straße 13  
63526 Erlensee

T: 06183/9293170  
F: 06183/9293172  
M: 0170/9090271

info@brandschutz-mkk.de  
www.brandschutz-mkk.de



Brandschutztechnik ■ Service



### Ingenieurbüro Euler GmbH

Tragwerksplanung, Industriebau  
Wärmeschutz, Schallschutz, Brandschutz  
Beratende Ingenieure IngKH, Mitglied BDB und VDI

Dörnigheimer Str. 2 • 63452 Hanau  
Tel.: (061 81) 9849-0 • Fax: (061 81) 9849-49  
www.euler-statik.de • E-Mail: IBE@euler-statik.de

## Freiwillige Feuerwehr Hanau-Großauheim

## Heute so aktuell wie 1881

**Freiwillige Feuerwehr  
Hanau-Großauheim**

Spitzenweg 4, 63457 Hanau  
Telefon: 06181-956337

**Einsatzabteilung**

Wehrführer:  
Joachim Stadler  
Stv. Wehrführer:  
Steffen Stegmaier  
E-Mail: wf.grossauheim@  
feuerwehr-hanau.de

**Ausbildungsabende**

jeden Donnerstag  
ab 19.00 Uhr

Im Frühjahr des Jahres 1881 kamen mehrere Dutzend Großauheimer Männer nach Aufruf des Schreinermeisters Michael Lindenfeld zu einem folgenschweren Treffen zusammen, das sich bis heute auswirkt. Lindenfeld, der vom Gemeinderat mit der Leitung der Pflichtfeuerwehr beauftragt war, zeigte sich mit deren Leistung unzufrieden. Er war davon überzeugt, dass eine Freiwillige Feuerwehr, wie sie zu dieser Zeit in immer größerer Zahl entstanden, eine wesentlich höhere Leistungsbereitschaft erwarten ließ. Dies waren zumindest die Erfahrungen der Städte und Gemeinden in Deutschland, in denen die Feuerwehren bereits als freiwilliger Zusammenschluss der Beteiligten organisiert waren. Die Anwesenden bestätigten durch ihre Unterschrift den Willen zur Mitgliedschaft, und am 12. April 1881 genehmigte der königlich-preußi-

sche Landrat das Statut. Dieser Tag gilt seitdem als Gründungsdatum der „Freiwilligen Feuerwehr Großauheim, gegr. 1881“.

Commandant Lindenfeld stellte beim Bürgermeister einen Antrag, die Freiwillige Feuerwehr mit der Wahrnehmung des Brandschutzes für die Gemeinde zu beauftragen. Die Gemeindeväter jedoch trauten dem Braten nicht so recht; vielleicht dachten sie, die anfängliche Begeisterung verfliege schnell wieder, oder sie hatten Skrupel, diese Aufgabe von der gemeindlichen Einrichtung Pflichtfeuerwehr auf einen privatrechtlichen Verein zu übertragen und somit quasi aus der Hand zu geben. Wir können heute nur mutmaßen, wissen aber, dass zunächst beide Feuerwehren parallel tätig waren – beide unter Leitung von Lindenfeld! Zunächst

war die Freiwillige Wehr der Pflichtfeuerwehr unterstellt. Kurze Zeit später waren sie gleichberechtigt, dann übte die Freiwillige Feuerwehr die Aufsicht aus, bis schließlich die Pflichtfeuerwehr ganz aufgelöst wurde.

**Gegründet mit der selbst  
gewählten Aufgabe  
zum Schutze der Mitbürger**

In den vergangenen 137 Jahren ist sehr viel passiert, in Großauheim wie in der Welt, und vieles hat sich geändert. Aus einer aufstrebenden kleinen Industriegemeinde wurde der größte Stadtteil Hanaus. Die mittlerweile mehrfach geänderte Gesetzeslage hat dazu geführt, dass aus dem Verein mit der selbst gewählten Aufgabe zum Schutze der



Adventskreativmarkt



Jugendfeuerwehr

## KOMPLEXER RASEN? KEIN PROBLEM.



AUTOMOWER® 430X

**Herrmann** ....  
BAUMASCHINEN UND MEHR

Lothar Herrmann Baumaschinen GmbH  
Benzstraße 15  
63457 Hanau  
Fon: 0 61 81 - 95 73 - 0  
Fax: 0 61 81 - 95 73 - 95  
info@herrmann-baumaschinen.de  
www.herrmann-baumaschinen.de

**Husqvarna**  
READY WHEN YOU ARE

ab € 1.750,- inkl. MwSt.

AM 03 AM 05 AM 03 AM 12 AM 04 AM 05 AM 02

HAUSTÜR VON **schwab wagner**  
Fensterbau mit Weitblick  
Küchenrollen • Handtücher • Wintergärten

Auf dem Hessel 6  
63526 Erlensee  
Tel.: 06183 / 917101  
www.schwab-wagner.de



Mitbürger wieder eine kommunale Einrichtung wurde. Die Feuerwehr Großauheim besteht daher heute eigentlich aus zwei großen Teilen: aus dem Verein Freiwillige Feuerwehr Großauheim, gegr. 1881, der als eine Art Förderverein anzusehen ist, und aus der Einsatzabteilung Großauheim der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Hanau, in der die aktiven Einsatzkräfte beheimatet sind.

Neuerungen der letzten 137 Jahre hat sich eines nicht geändert: Die Feuerwehren sind auf die Mitarbeit der Bürgerinnen und Bürger angewiesen. Wir sind kein elitärer Haufen von Draufgängern, sondern ein freiwilliger Zusammenschluss von Frauen und Männern, die es sich zur Aufgabe gemacht haben, ihren in Not geratenen Mitmenschen zu helfen. Deshalb rufen wir euch zu:

Auch die Ausrüstung und die Unterbringung wurden ständig erweitert, modernisiert und erneuert, die Aufgaben der Feuerwehren wuchsen und die Einsatzzahlen steigen beständig an. Heute ist die Feuerwehr Großauheim, so wollen wir sie hier einmal nennen, ein großer und wichtiger Baustein im Brandschutzkonzept der Stadt Hanau.

Bei allen politischen, verwaltungstechnischen, gesellschaftlichen, gesetzlichen und technischen

Hautfarbe: unwichtig.  
Religiöse Ausrichtung: egal.  
Nationalität: interessiert nicht.  
Alle Frauen und Männer, alle Mädchen und Jungs sind bei uns willkommen – in der Einsatzabteilung, in der Jugendfeuerwehr, in der Kinderfeuerwehr und auch im Feuerwehrverein ...

**Kommt zu uns und helft helfen**



## BÜRGER für HANAU

**Wir für Hanau**

Die Wählergemeinschaft „Bürger für Hanau – BfH“ ist frei von Bundes- und Landespolitik, unabhängig und ausschließlich sachorientiert.

- Hanau bietet eine hohe Lebensqualität.
- Wir wollen, dass in Hanau alle Arten des modernen Wohnens möglich sind.
- Wir wollen, dass jede Hanauer Bürgerin, jeder Hanauer Bürger das Recht hat, in Hanau friedlich die eigene Kultur zu leben.
- Sicherheit bedeutet Lebensqualität. Sie ist ein zentraler Wert für das Miteinander in unserer freiheitlichen Gesellschaft.
- Wir wollen Bildungschancen für alle.
- Wir wollen dazu beitragen, dass sich der Wirtschaftsstandort Hanau weiterhin positiv entwickelt.
- Die kostenlose Nutzung der Sportanlagen durch die Vereine ist und bleibt unser erklärtes Ziel.
- Die Fortschreibung und Weiterentwicklung des Kulturentwicklungsplans ist für die BfH unerlässlich.
- Die Ortsbeiräte bieten allen Menschen in Hanau neue Chancen und Perspektiven der politischen Teilhabe.
- Schärfen wir den Blick für das Detail – Sauberkeit und Umweltbewusstsein für unser neues Hanau und alle unsere schönen Stadtteile.

## AUTOLACKIEREREI

### AM HAFEN

Meisterbetrieb

- Reparaturen aller Fabrikate
- Karosserie- und Lackarbeiten
- Unfallinstandsetzung

- Dellenentfernung ohne Lackierung
- KFZ-Aufbereitung
- Sonderlackierung
- Felgen und Reifenservice
- TÜV und AU
- Autoglas-Service
- KFZ-Gutachten
- Schadensabwicklung nach DAT
- Kostenvoranschläge
- KFZ-Bewertung

Tel. 06181/9926880 • Kinzigheimer Weg 115 • 63450 Hanau

Freiwillige Feuerwehr Hanau-Klein-Auheim

## Feuerwehrleute aus Leidenschaft

### Freiwillige Feuerwehr Hanau-Klein-Auheim

Seligenstädter Straße 35  
63456 Hanau  
Tel: 06181/690885

### Einsatzabteilung

Wehrführer:  
Alexander Schweizer  
Stv. Wehrführer:  
Sven Schmidt  
E-Mail: wf.klein-auheim@  
feuerwehr-hanau.de

### Ausbildungsabende

Gerade Woche:  
freitags ab 20 Uhr  
Ungerade Woche:  
dienstags ab 20 Uhr



Hier kann jeder aktiv werden, dem der Schutz und die Sicherheit der Allgemeinheit am Herzen liegen: In der Einsatzabteilung der Freiwilligen Feuerwehr Klein-Auheim sind derzeit rund 60 Frauen und Män-

ner tätig – eine bunt gemischte Truppe mit vielen Quereinsteigern vom Handwerker bis zum Ingenieur. Was die ehrenamtlichen Einsatzkräfte – bei allen Unterschieden – vereint, ist das Eintreten für

das Leben und Eigentum aller Mitbürger. Wenn die Klein-Auheimer alarmiert werden, machen sie sich sofort auf den Weg, um zu helfen – 365 Tage im Jahr, 24 Stunden am Tag. Auch für Sie!

# TONE CONTROL

HAUS- UND ELEKTROTECHNISCHE MONTAGEN

- Sprechanlagen service
- Smart-Home/Homecinema
- Netzwerktechnik
- Veranstaltungstechnik

**TONE CONTROL**

Axel Harbach  
axelharbach@t-online.de  
Telefon 06181/576291  
Handy 0171/6982929

*Fühlen Sie sich sicher!  
Wir helfen Ihnen dabei.*

# JB Bräutigam

- Einbruchschutz
- Schließsysteme
- Videoüberwachung
- Alarmanlagen

Sicherheitstechnik J. Bräutigam  
Inh.: Jörg Bräutigam  
Moselstraße 18 a  
63452 Hanau  
06181-9880114  
www.jbraeutigam.de



Die innovative  
Druckerei für  
Verpackungslösungen  
im B2B-Bereich

ILLERT GmbH & Co. KG • Otto-Hahn-Straße 16 • D-63456 Hanau  
Telefon: +49 (0) 6181 67009-0 • E-Mail: info@illert-etiketten.de



Haben Sie schon an  
Ihren Lebensretter gedacht?

Sie erhalten **10% Rabatt** auf die Wartung von Rauchmeldern,  
gültig bis 31.08.2018

Ihr Partner für:

- Verkauf, Montage und Wartung von Rauch- sowie Spezialwarnmeldern
- Ausbildung zum Brandschutzhelfer nach DGUV I 205-023
- Feuerlöschtraining für Gewerbe, öffentl. Einrichtungen und privat
- Bestellung als externer Brandschutzbeauftragter

Rufen Sie uns an: 0176 345 058 17 [www.skbrandschutz.de](http://www.skbrandschutz.de)

Neben der guten Kameradschaft und der hohen Motivation zeichnen die vielen Veranstaltungen und Aktivitäten auch über den Stadtteil hinaus die Einsatzabteilung aus. Das Volleyballturnier in Klein-Auheim, das Fußballturnier in Großauheim und das Tischkickerturnier in Wolfgang sind nur einige der Beispiele. Auch in puncto Kinderbrandschutzerziehung sind die Klein-Auheimer aktiv. Weitere Einsatzbereiche sind Brand-sicherheitsdienste, Kreisausbildung, Höhenrettung, Technische Einsatzleitung und Gefahrgutzug. Gegründet wurde die Abteilung am 28. Januar 1881, bestätigt durch die Unterschriften der 71 Mitglieder – so beginnt die Chronik der Freiwilligen Feuerwehr Klein-Auheim. Vieles wird darin berichtet: Vom verheerenden Großbrand im Sommer 1887, nach dem die halbe Gemeinde obdachlos war; von den schweren Prüfungen, welche die beiden Weltkriege mit sich brachten; aber auch von schönen Erinnerungen und positiven

Entwicklungen, wie die der ehemaligen Feuerwehrkapelle oder des 1952 erstmals veranstalteten Wald-fests. „Durch Schnelligkeit und Verantwortungsbewusstsein gewann die Feuerwehr nicht nur das Vertrauen der Klein-Auheimer Bürger, sondern darüber hinaus auch die Wertschätzung der gesamten Region“, heißt es in der Festschrift zum 125-jährigen Bestehen – ein Satz, der bis heute Gültigkeit hat.

**Der Verein**

Seit mehr als 60 Jahren richtet der Feuerwehrverein das Waldfest an Pfingsten aus – das größte Fest in Klein-Auheim. Rund 1.200 Besucher jährlich lockt das Open Air am Sonntagabend. Der Verein hat außerdem eine eigene Fach-schingsgruppe und ist über den Vereinsring Klein-Auheim gut mit anderen Vereinen vernetzt.

**Die Ehren- und Altersabteilung**

Eine rege Kameradschaft auch über den Einsatzdienst hinaus gehört in Klein-Auheim einfach



Kinderfeuerwehr Hanau Klein-Auheim

mit dazu. Regelmäßig treffen sich die ehemaligen Aktiven, die aus Alters- oder Gesundheitsgründen nicht mehr am Einsatzdienst teilnehmen können, zum Austausch. Für die aktiven Kameraden sind sie eine wertvolle Unterstützung, sei es durch das Wissen von „früher“, den anderen Blickwinkel bei einer Diskussion oder die tatkräftige Hilfe bei Vereinsfesten. Zur Alters- und Ehrenabteilung gehören zurzeit 15 Mitglieder.



sis-direkt.de

# Verbundenheit ist einfach.

Sparkasse Langen-Seligenstadt - Gut für die Region



DAS ORIGINAL  <sup>®</sup>

HEINRICH  
BIERMANN

BESTATTUNGEN

- 24 Stunden erreichbar
- Alle Bestattungen
- Hausbesuche
- Ratenzahlung auf Wunsch

RÖMERSTRASSE 21  
AN DER HAUPTPOST  
63450 HANAU/MAIN

TELEFON 0 61 81 / 2 06 22

Freiwillige Feuerwehr Hanau-Steinheim

## In 2019 wird das 150-jährige Bestehen gefeiert

**Freiwillige Feuerwehr Hanau-Steinheim**  
Eppsteinstraße 81  
63456 Hanau  
Tel: 06181/61217

**Einsatzabteilung**  
Wehrführer: Benjamin Göhlich  
Stv. Wehrführer: Wolfgang Müller  
E-Mail: wf.steinheim@feuerwehr-hanau.de

**Ausbildungsabende**  
Jeden Dienstag ab 19.15 Uhr  
im Feuerwehrhaus  
in der Eppsteinstraße

150 Jahre alt wird die Feuerwehr Steinheim in 2019, und das wird im Mai groß gefeiert. Alles begann 1938, als die bis dato eigenständigen Freiwilligen Feuerwehren Klein-Steinheim (gegründet 1869) und Groß-Steinheim (1880) zur Freiwilligen Feuerwehr Steinheim vereint wurden. Allerdings gab es bis 1981, bis zur Übergabe des jetzigen Feuerwehrhauses in der Eppsteinstraße, noch zwei getrennte Feuerwachen. Durch die Eingliederung in die Stadt Hanau im Jahre 1974 infolge der Gebietsreform wurde aus der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Steinheim am Main die Freiwillige Feuerwehr Hanau-Steinheim.

Die Einsatzkräfte treffen sich jeden Dienstag um 19.15 Uhr zur

Ausbildung in Theorie und Praxis. Im Schnitt werden die Steinheimer jährlich zu 120 Einsätzen gerufen.

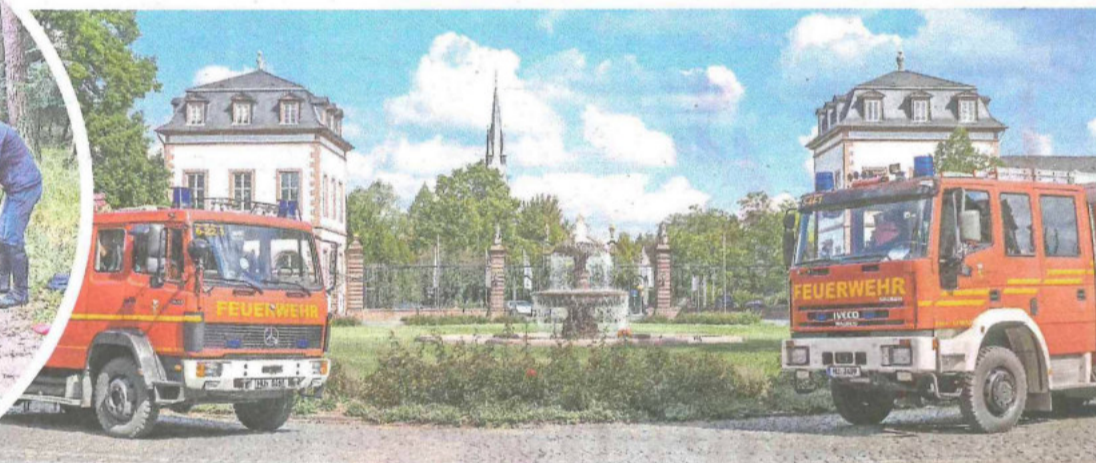


Besonderheiten in Steinheim sind die Altstadt, für die es ein extra „kleines“ Löschfahrzeug gibt, Einsätze am und auf dem Main

sowie eine Voraushelfergruppe. Diese besteht aus elf ausgebildeten Rettungs- und Feuerwehrsanitätern. Sie werden beim Verdacht auf Herz-/Kreislaufstillstand parallel zum Rettungswagen und Notarzt alarmiert, um die Zeit bis zu deren Eintreffen zu überbrücken.

Die Fahrzeugflotte umfasst drei Löschfahrzeuge, einen Kommandowagen, einen Mannschaftstransporter und als Besonderheit ein Wechselladerfahrzeug mit Wasserbehälter unter anderem für Waldbrandeinsätze, sowie auch ein Rettungsboot für Einsätze auf Main und Kinzig.

Mit neun Frauen haben die Steinheimer derzeit den größten Frauenanteil in den Hanauer Wehren.



## Ihr Partner im vorbeugenden Brandschutz

**Hauptsitz:**

Im Ziegelhaus 13  
63571 Gelnhausen

Telefon: 06051 / 91 99 6 - 0  
Telefax: 06051 / 91 99 6 - 66

**Niederlassung FFM:**

Niddastraße 84  
60329 Frankfurt a. M.

Telefon: 069 / 254 74 27 - 0  
Telefax: 069 / 254 74 27 - 33

# RIESER

RIESER ■ WESSEL

BRANDSCHUTZSACHVERSTÄNDIGE GBR

[www.rieser-brandschutz.de](http://www.rieser-brandschutz.de)

E-Mail: [office@rieser-wessel.de](mailto:office@rieser-wessel.de)

- Prüfung von Brandschutznachweisen
- Brandschutztechnische Beratung
- Erstellung von Flucht- und Rettungsplänen
- Erstellung von Feuerwehrplänen
- Erstellung von Brandschutznachweisen
- Erstellung von Brandschutzkonzepten





Feuerwehr Steinheim, Hof



Ausbildung



Ausbildung



Johannesfeuer in Steinheim



**SO GÜNSTIG  
KOMMEN WIR NICHT  
MEHR ZUSAMMEN.**



**Aktionspreis gültig bis 30.06.2018**

**Der ASX BASIS 1.6 Benziner**  
86 kW (117 PS), 5-Gang

statt 19.490,- EUR<sup>1</sup>

**nur 14.990,-<sup>2</sup> EUR**

**Klimaautomatik  
Audiosystem**

\* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter [www.mitsubishi-motors.de/garantie](http://www.mitsubishi-motors.de/garantie)

**Messverfahren VO (EG) 715/2007 ASX BASIS 1.6 Benziner 86 kW (117 PS)**  
5-Gang Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 6,9; außerorts 4,9; kombiniert 5,7.  
CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 131 g/km. Effizienzklasse C.

1) Unverbindliche Preisempfehlung der MMD Automobile GmbH, Mielestraße 2, 61169 Friedberg, ab Importlager, zzgl. Überführungskosten, Metallic- und Perfektlackierung gegen Aufpreis.  
2) Hauspreis



**Schlichting Automobile GmbH**  
Pfaffenbrunnstr. 120 · 63456 Hanau · Tel. 0 6181/96 4130  
[www.mitsubishi-hanau.de](http://www.mitsubishi-hanau.de)

**Bohle-Gruppe**  
Durch Qualität verbunden

**BOHLE** SEIT 1924  
GRUPPE





- Isoliertechnik
- Innenausbau
- Brandschutz
- Dienstleistungen

Unter dem Dach der Bohle-Gruppe setzen sich Spezialisten aus den verschiedensten Bereichen für Sie ein. Profitieren Sie von unserem umfassenden Wissen und dem gemeinsamen hohen Qualitätsanspruch.

[www.bohle-gruppe.com](http://www.bohle-gruppe.com)

**Bohle Brandschutz GmbH**  
Besselstr. 26a · 68219 Mannheim  
Telefon +49 621 8777-0 · Telefax +49 621 8777-110



Freiwillige Feuerwehr Hanau-Mittelbuchen

## Helfen ist unsere Berufung

### Freiwillige Feuerwehr Hanau-Mittelbuchen

Wachenbuchener Straße 19  
63454 Hanau  
Tel: 06181/976994

### Einsatzabteilung

Wehrführer: Jens Fischer  
Stv. Wehrführer: Stefan Klauer  
E-Mail: wf.mittelbuchen@  
feuerwehr-hanau.de

### Ausbildungsabende

Jeden Dienstag ab 19.30 Uhr



„Willkommen bei uns“, hieß es im vergangenen Jahr 2017 bei gleich elf neuen ehrenamtlichen Kameradinnen und Kameraden, die jetzt die Einsatzabteilung Mittelbuchen verstärken.

Die Abteilung besteht aktuell aus 32 ehrenamtlich Tätigen (sechs Frauen und 26 Männer im Alter zwischen 17 und 60 Jahren). Sie stellen nicht nur den Brandschutz und die allgemeine Hilfe im Ortsteil Mittelbuchen si-

cher, sondern unterstützen auch die Nachbarkommune Maintal-Wachenbuchen und werden im gesamten Stadtgebiet hinzugezogen.

Das große Spektrum, das es für eine Freiwillige Feuerwehr abzudecken gilt, wird in regelmäßigen Übungsabenden jeden Dienstag in Theorie und Praxis vermittelt. Bereits zum fünften Mal wird in diesem Jahr eine 24-Stunden-Übung durchgeführt, bei der die ehrenamtlichen Einsatzkräfte ihr erworbenes Wissen in zahlreichen real dargestellten Einsatzszenarien

zusammen mit der Jugendabteilung umsetzen können.

### Ein Verein mit Tradition:

**Der Kitt, der  
die Ortsgemeinschaft  
zusammenhält.**

Der Feuerwehrverein umfasst aktuell 540 Mitglieder und wächst stetig. Gerade für neu hinzugezogene Mitbürger ist die Gemeinschaft eine der besten Möglichkeiten, sich in das Ortsgeschehen einzubringen.



Frauen bei der Feuerwehr



Bei der Arbeit



Jugendfeuerwehr



Kinderfeuerwehr

Neben der Feuerwehrtätigkeit beteiligt sich die Freiwillige Feuerwehr Hanau-Mittelbuchen an zahlreichen Festen wie dem Dorfbrunnenfest, dem Weihnachtsmarkt oder dem Oktoberfest/Tag der offenen Tür und prägt dadurch maßgeblich das kulturelle Zusammenleben im Ortsgebiet.

In 2018 gibt es anlässlich des fünfjährigen Bestehens der Kinderabteilung die große dreitägige Festlichkeit „Herbst-Gaudi“. Und auch bei Veranstaltungen von anderen Vereinen und Wehren stehen die Mittelbuchener stets gerne mit Rat und Tat bereit.

### Ehemalige Aktive im „Unruhestand“

**Die Ehren- und Altersabteilung**  
Die Ehren- und Altersabteilung der Freiwilligen Feuerwehr Hanau-Mittelbuchen besteht aus ehemaligen aktiven Mitgliedern, die älter sind als 60 Jahre und die aus gesundheitlichen Gründen

oder nach einer Mindestdienstzeit offiziell aufgenommen wurden.

Das heißt jedoch nicht, dass hier keine Aktivitäten mehr stattfinden. Die ehemaligen Kameraden bilden unter anderem eine Versorgungsschleife, welche die Einsatzkräfte bei größeren Einsätzen versorgt und sich um sonstigen Nachschub an die Einsatzstelle kümmert. Ebenso versorgen sie die aktiven Mitglieder nach dem Übungsdienst mit kleinen Mahlzeiten.

In regelmäßigen Abständen treffen sich die Mitglieder mit ihren Partnern zum fröhlichen Beisammensein bei Kaffee und Kuchen, unternehmen einen Ausflug oder eine gemeinsame Aktion mit befreundeten Kameraden aus den anderen Stadtteilen. Zudem tragen sie bei jeder Veranstaltung maßgebend zum Gelingen bei – sei es bei der Organisation, beim reibungslosen Auf- oder Abbau oder bei den verschiedenen Diensten, die zu tätigen sind.

Ihr zuverlässiger Hyundai-Partner in Hanau

## Oh, wie ist das schön!

Feiern Sie mit uns die Hyundai Weltmeister-Wochen.



SAVE THE DATE

Sichern Sie sich die Aktionspreise

#### Hyundai i30 Passion 1.4

UVP  
**21.390 €**  
Aktionspreisprämie  
**3.900 €**  
Unser Aktionspreis  
**17.490 €**

Kraftstoffverbrauch:  
innerorts 6,8 l/100 km,  
außerorts 4,9 l/100 km,  
kombiniert 5,6 l/100 km;  
CO<sub>2</sub>-Emission 130 g/km;  
Effizienzklasse C.

#### Hyundai Tucson Passion blue 1.6 GDI

UVP  
**28.490 €**  
Aktionspreisprämie  
**4.500 €**  
Unser Aktionspreis  
**23.990 €**

Kraftstoffverbrauch:  
innerorts 7,9 l/100 km,  
außerorts 5,4 l/100 km,  
kombiniert 6,3 l/100 km;  
CO<sub>2</sub>-Emission 147 g/km;  
Effizienzklasse C.

Ihr Hyundai-Händler – kompetent in der Beratung, qualifiziert im Service

### Autohaus am Hafen GmbH

Kinziger Weg 96-98 · Hanau · Tel.: 06181/93700  
Besuchen Sie uns im Internet: [www.autohausamhafen.de](http://www.autohausamhafen.de)  
Filiale: Max-Planck-Straße 6 · 63110 Rodgau



Seit 1993 Hyundai

Kraftstoffverbrauch: innerorts 6,8 l/100 km, außerorts 4,9 l/100 km, kombiniert 5,6 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emission 130 g/km; Effizienzklasse C.

Fahrzeugabbildungen enthalten z.T. aufpreispflichtige Sonderausstattungen.



\*Ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit: die Hyundai Herstellergarantie mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie (3 Jahre für Car Audio inkl. Navigation bzw. Multimedia), 5 Jahren Lackgarantie sowie 5 Jahren Mobilitätsgarantie mit kostenlosem Pannen- und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft). 5 kostenlose Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gemäß Hyundai Sicherheits-Check-Heft. Für Taxis und Mietwagen gelten generell abweichende Regelungen. Das Garantie- und Serviceheft kann vorsehen, dass die Hyundai 5 Jahre-Garantie für das Fahrzeug nur gilt, wenn dieses ursprünglich von einem autorisierten Hyundai Vertragshändler an einen Endkunden verkauft wurde.

Unterschiede zwischen Freiwilliger Feuerwehr und Berufsfeuerwehr

## Ausbildung bei der Feuerwehr Hanau



Bei der Freiwilligen Feuerwehr gibt es eine Grundausbildung, die jede Einsatzkraft durchlaufen muss. Am Anfang steht eine Erste-Hilfe-Ausbildung. Danach folgt die Truppmannausbildung Teil 1, der Grundlehrgang. Er geht über drei Wochenenden und ist die Grundvoraussetzung, dass die Einsatzkräfte mit zum Einsatz fahren dürfen.

Weiter folgen die Lehrgänge:

- Truppmannausbildung Teil 2: Dabei geht es um die Blockausbildung, technische Hilfeleistung Verkehrsunfall (TH-VU), Hygiene und Katastrophenschutz.
- Atemschutzgeräteträgerlehrgang 1, sofern die Tauglichkeit besteht, die extra beim Arzt festgestellt werden muss
- Atemschutzgeräteträgerlehrgang 2: Tragen von Chemikalienschutzanzügen (CSA)
- Fortbildung Atemschutzgeräte-

träger (Telemetrie-Seminar und Sicherheitstrupp)

- Fortbildung Atemschutzgeräteträger Brandübungshaus – Hanau (BSA)
- Sprechfunklehrgang
- Seminar Absturzsicherung
- Maschinistenlehrgang
- Zum Abschluss der Grundausbildung der Truppführerlehrgang

Die Lehrgänge werden immer an den Wochenenden abgehalten. Bis auf den Grundlehrgang, der drei Wochenenden lang dauert, gehen die anderen Lehrgänge über ein oder zwei Wochenenden. In der Regel sollten die Lehrgänge/Seminare innerhalb von zwei Jahren durchgeführt werden. Nicht selten aber verlängert sich dieser Zeitraum etwas, wenn aufgrund des Arbeitgebers nicht die Zeit vorhanden ist.

### Ein Abriss über die Ausbildung zum hauptberuflichen Feuerwehrmann (Berufsfeuerwehrmann)

Wer sich bei der Feuerwehr für einen Ausbildungsplatz beworben, den Einstellungstest bestanden hat und für einen Platz ausgewählt wurde, durchläuft eine zweijährige Ausbildung zum Berufsfeuerwehrmann. Für die Bewerbung um einen Ausbildungsplatz ist eine abgeschlossene Berufsausbildung notwendig, am besten in einem handwerklichen Beruf.

Die Ausbildung beginnt mit einem Grundlagenlehrgang auf der Landesfeuerwehrschule in Kassel, welcher in der Regel acht Wochen (Montag bis Freitag) dauert. Danach geht es weiter mit dem Grundlehrgang, der 20 Wochen dauert und bei einer Berufsfeuerwehr durchgeführt wird. Ist dieser erfolgreich abgeschlossen, kommt die Ausbildung zum Rettungsanwärter. Die Ausbildung ist in vier Abschnitte aufgeteilt und dauert insgesamt ca. 14 Wochen. Nach den drei Ausbildungsabschnitten kommt das Wachprak-

tikum, das in der Regel ein Dreivierteljahr dauert. Zu guter Letzt folgt der Abschlusslehrgang, der wieder acht Wochen lang an der Landesfeuerwehrschule absolviert wird.

### Am Standort der Feuerwache 1 in Hanau werden Lehrgänge und wiederkehrende Ausbildung betrieben.

Darunter sind die Lehrgänge:

- Erste-Hilfe-Kurs
- Truppmannausbildung Teil 1 (Grundlehrgang)
- Truppmannausbildung Teil 2 (Blockausbildung)
- Truppführerlehrgang
- Atemschutzgeräteträgerlehrgang
- Atemschutzgeräteträgerlehrgang II (CSA-Lehrgang)
- Fortbildung Atemschutzgeräteträger (Telemetrie-Seminar und Sicherheitstrupp)
- Fortbildung Atemschutzgeräteträger (BSA – Hanau)
- Maschinistenlehrgang
- Sprechfunklehrgang
- Sprechfunkzeugnis für den Binnenschiffahrtfunk (UBI)
- Seminar Absturzsicherung
- Motorkettensägenfortbildung
- Motorkettensägenfortbildung „Arbeiten aus dem Drehleiterkorb“
- Motorkettensägenfortbildung „Baumbiegemaschine“

Für die Ausbildung stehen drei Lehrsäle zur Verfügung, weiterhin gibt es einen Lehrsaal für die Ausbildung von Führungskräften mit Planübungsplatten. Zudem ist eine Atemschutzübungsstrecke vor Ort, die jeder Atemschutzgeräteträger einmal im Jahr durchlaufen muss.

Der Höhepunkt auf dem Gelände ist ein Brandübungshaus, in dem Übungen unter relativ realen Bedingungen abgehalten werden. Dort gibt es mehrere Brandstellen, die mit Gas betrieben werden.



- Gebäude- und Hofreinigung
- Hausmeistertätigkeiten
- Gartenpflege
- Winterdienst



www.pissareck.de  
markus@pissareck.de

Rufen Sie uns an  
Telefon  
(061 81) 9880070



Freiwillige Feuerwehr Hanau

## Jugendarbeit in der Feuerwehr

Wie in anderen Städten auch, soll die Jugendarbeit innerhalb der Feuerwehr den Nachwuchs in der Feuerwehr fördern. Neben feuerwehrtechnischen Übungen stehen vor allem eine gute Gemeinschaft und Freizeitaktivitäten wie Ausflüge und Feiern im Vordergrund.

Die Freiwilligen Feuerwehren in den Hanauer Einsatzabteilungen haben ihre eigenen Jugendgruppen zur Nachwuchsförderung. Nach sechs Jahren Jugendfeuerwehr besteht dann die Möglichkeit, der Freiwilligen Feuerwehr aktiv beizutreten.

### Jugendfeuerwehr Hanau-Mitte

Betreuer Jugendfeuerwehr: Markus Korinth und Team  
E-Mail: jf.hanau@feuerwehr-hanau.de  
Treffen immer mittwochs (außer in den Schulferien) von 18 bis 20 Uhr, im Sommer bis 20.30 Uhr auf der Feuerwache.

### Jugendfeuerwehr Hanau-Klein-Auheim

Jugendwart: Timo Bormann  
Stv. Jugendwart: Dominik Iller  
E-Mail: jf.klein-auheim@feuerwehr-hanau.de  
Treffen jeden Dienstag ab 18 Uhr.

### Jugendfeuerwehr Hanau-Mittelbuchen

Jugendwart: Eric Viel  
Stv. Jugendwart: Rainer Schreiber  
E-Mail: jf.mittelbuchen@feuerwehr-hanau.de  
Treffen jeden Mittwoch (außer in den Ferien) um 18 Uhr am Feuerwehrgerätehaus.

### Jugendfeuerwehr Hanau-Steinheim

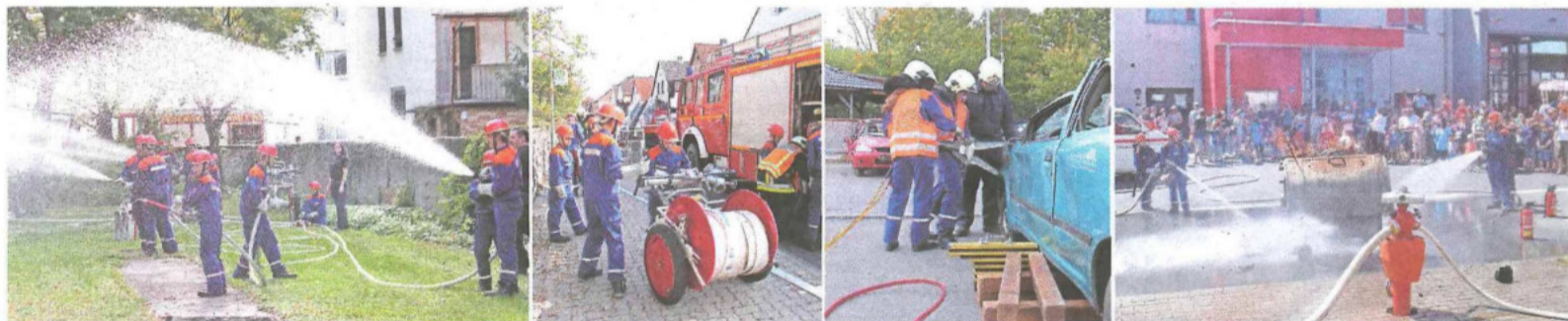
Jugendwart: Benjamin Eggers  
Stv. Jugendwart: Tobias Peter  
E-Mail: jf.steinheim@feuerwehr-hanau.de  
Treffen jeden Mittwoch ab 18 Uhr.

### Jugendfeuerwehr Hanau-Großauheim

Jugendwart: Manuel Koppke  
Stv. Jugendwartin: Sonja Bartosch  
E-Mail: jf.grossauheim@feuerwehr-hanau.de  
Treffen jeden Dienstag von 17.30 bis 19.30 Uhr.

### Jugendfeuerwehr Hanau-Wolfgang

Jugendwart: Patrick Schneider  
Stv. Jugendwart: Nils Daig  
E-Mail: jf.wolfgang@feuerwehr-hanau.de  
Treffen alle zwei Wochen montags ab 18 Uhr.



Ihr Meisterbetrieb in Hanau

**WERNER CENTNER**  
**ELEKTRO INSTALLATION**



Netzwerke | EIB-Anlagen | Telefonanlagen | Sat-/Kabelfernseh- und DVB-T-Anlagen



Plantagenstraße 6 | 63452 Hanau · Telefon 06181/9108-0  
www.elektro-centner.de · E-Mail: info@elektro-centner.de

STEUERBERATER  
**KLAUS S VIEL**



Krumme Gewann 34a  
63457 Hanau · Großauheim

Telefon: +49 61 81 / 5 00 50  
Fax: +49 61 81 / 5 00 55

E-Mail: info@stb-viel.de  
www.steuerberater-viel-hanau.de

Die Kindergruppen der Freiwilligen Feuerwehr Hanau

## Ein abwechslungsreiches Hobby mit hohem Spaßfaktor

Mitmachen können alle Kinder von sechs bis zehn Jahren. Die meisten Kinder suchen sich mit dem Beginn ihrer Schulzeit einen Freizeitausgleich wie Sport oder Musik. Die Freiwilligen Feuerwehren möchten die Kleinen frühzeitig begeistern und für ihre Arbeit gewinnen. Ziel ist es, Kinder spielerisch an den Umgang mit Feuer und die Einschätzung von Gefahren heranzuführen. Spiel, Spaß und gemeinsame Unternehmungen stehen bei den Treffen im Vordergrund.

Wie hole ich Hilfe? Was tun, wenn's brennt? Wie geht Erste Hilfe? Solche und andere praktische Fragestellungen werden auf kindgerechte Weise vermittelt. Die Kinder sollen lernen, wie wichtig Kameradschaft und gemeinsames Handeln sind. Paten aus der Jugendfeuerwehr erleichtern den Übergang und können ihr



Wissen und ihre Erfahrungen weitergeben. Durch nicht zu große Gruppen können die Betreuer jedem einzelnen Kind gerecht werden. Die Treffen umfassen etwa 30 Prozent feuerwehrtechnische Aufgaben und 70 Prozent Freizeitgestaltung. Pädagogisch geschulte Betreuer und aktive Feuerwehrleute kümmern sich dabei um den Nachwuchs und achten

darauf, dass der Spaß nicht zu kurz kommt. Im Bereich Feuerwehr werden unter anderem folgende Themen behandelt: Notruf absetzen mit den „5 Ws“, richtiger Umgang mit Feuer und Zündmittel, Verhalten bei Feuer, Ablauf bei der Feuerwehr nach Notruf, verschiedene Löschverfahren, Einsatzspektrum/Aufgaben der Feuerwehr, Vorbeugen von Brän-

den, Ausrüstung der Feuerwehr, Erste-Hilfe-Kurs. Selbstverständlich wird auch gesungen, gebastelt, gemalt und vorgelesen. Im Bereich Freizeit werden gemeinsame Ausflüge unternommen, es wird zusammen gekocht und gegrillt, Feste gefeiert, T-Shirts und Tastkästen gestaltet und vieles mehr. Die verschiedenen Themen werden abwechslungsreich gehalten und aufeinander abgestimmt. Die Kinderfeuerwehr ist als Vorbereitungsgruppe zur Jugendfeuerwehr gedacht und soll das Interesse der Kleinen bis dahin aufrechterhalten. Nach sechs Jahren Jugendfeuerwehr besteht dann die Möglichkeit, der Freiwilligen Feuerwehr aktiv beizutreten. Somit leistet die Kinderfeuerwehr auch einen Beitrag zur Nachwuchsförderung der Aktiven. **Denn die Kids der Kinderfeuerwehr von heute sind vielleicht die Kameraden von morgen.**



**Hanau Klein-Auheim  
(Löschzwerge)**  
Gründung 01.01.2016

**Kinderwart:** Martina Schönhals  
**Betreuer:** Katharina Machaj  
Manuela Ladwig  
Svenja Schroth

**Kontakt:** kf.klein-auheim@feuerwehr-hanau.de



**Hanau-Wolfgang  
(Feuerwölfe)**  
Gründung 23.03.2013

**Betreuer:** Katharina Heskiyahu  
Frauke Siewert

**Kontakt:** kf.wolfgang@feuerwehr-hanau.de



**Hanau-Mitte  
(Feuerdrachen)**  
Gründung 13.05.2017

**Kinderwart:** Dörte Dzieia  
**Betreuer:** Karin Wenninger  
Sabrina Schauer  
Mareike Müller  
Kathrin Jung

**Kontakt:** kf.hanau@feuerwehr-hanau.de



**Hanau Mittelbuchen  
(Löschtiger)**  
Gründung 23.3.2013

Alle Betreuer sind über betreuerkinder-fw-mittelbuchen@feuerwehr-hanau.de zu erreichen.

**Kinderwart:** Andreas Kunkel  
**Betreuer:** Natalie Krieger  
Christian Müller  
Ann-Katrin Mathuschik

**Kontakt:** kf.mittelbuchen@feuerwehr-hanau.de



**Hanau-Großauheim  
(Löschknirpse)**  
Gründung 23.03.2013

**Kinderwart:** Gritt Stadler  
**Stellvertreter:** Tanja Petry

**Betreuer:**  
Fabian Rohner  
Fabian König  
Adnela Ahmicic  
Emily Schmidt

**Kontakt:** kf.grossauheim@feuerwehr-hanau.de



**Hanau-Steinheim  
(Feuerflöhe)**  
Gründung 01.09.2013

**Kinderwart:** Christoph Hölzinger  
**Betreuer:** Benjamin Viel  
Tatjana Perty  
Oliver Gärtner  
Viviana Mastroserio

**Kontakt:** kf.steinheim@feuerwehr-hanau.de



Brandschutzamt und hauptberufliche Kräfte (HAK)

## Die vielfältigen Aufgaben des Brandschutzamtes

Neben den Freiwilligen Feuerwehren in Hanau gibt es noch das Brandschutzamt, in dem die hauptberuflichen Feuerwehkräfte der Stadt beschäftigt sind. 2003 wurden die angestellten Feuerwehrleute zu Feuerwehrbeamten umgestellt. Heute arbeiten im Brandschutzamt 60 hauptberufliche Einsatzkräfte, darunter eine Frau. Sie sind in drei Wachabteilungen aufgeteilt, welche sich im Schichtdienst rund um die Uhr ablösen. Es gibt jeweils einen Wachabteilungsleiter mit stellvertretenden Wachabteilungsleitern, drei Fahrzeugführer und die Mannschaft. Der Wachabteilungsleiter hat vorrangig die Aufgabe, die ihm zugeordnete Wachabteilung zu führen. Darunter fallen die Dienstplangestaltung, die Urlaubsplanung und vieles weitere. Die Führungskräfte (Wachabteilungsleiter, Stellvertreter und Fahrzeugführer) haben

außer den Führungsaufgaben noch weitere Sonderaufgaben. Die Mannschaft arbeitet neben der Einsatzfähigkeit in verschiedenen Werkstätten: KFZ-Werkstatt, Atemschutzwerkstatt, Funkwerkstatt, Schlauchwerkstatt, Elektrowerkstatt und Kleiderkammer.

Zum Dienstbetrieb gibt es zu berichten, dass die Wachabteilungen sich von Montag bis Freitag im Tag- und Nachtdienst befinden. Tagdienst ist von 7 bis 18 Uhr und Nachtdienst von 18 Uhr bis zum Folgetag um 7 Uhr. Am Samstag und Sonntag sind die Wachabteilungen im 24-Stunden-Dienst anwesend, der von morgens 8 Uhr bis zum Folgetag um 8 Uhr geht. Die Dienstzeit teilt sich dabei in Arbeitszeit und Bereitschaftszeit auf. An bestimmten Tagen ist für die Wachabteilung Dienstsport und Ausbildung angesetzt.

Weiterhin gibt es noch Einsatzkräf-

te und Angestellte im Tagdienst. Sie sind in folgende Bereiche unterteilt:

- Amtsleitung
- Technischer Leiter
- Abteilung – Vorbeugender Brandschutz (VB) (darunter auch die Brandschutzerziehung)
- Abteilung – Einsatz und Organisation
- Verwaltung
- EDV
- Behördenfahrschule
- Objektbetreuer (gestellt von der „Immobilien und Baumanagement“ – IBM – der Stadt Hanau)
- Leiter der KFZ-Werkstatt

Unter dem **vorbeugenden Brandschutz** ist Folgendes zu verstehen: Vorbeugender Brandschutz ist der Begriff für alle Maßnahmen, die im Vorfeld getroffen werden, um einer Entstehung und Ausbreitung

von Bränden durch bauliche, anlagentechnische und organisatorische Maßnahmen entgegenzuwirken und die Auswirkungen von Bränden, so weit es geht, einzuschränken. Folglich gliedert sich der vorbeugende Brandschutz in: baulichen Brandschutz, anlagentechnischen Brandschutz sowie organisatorischen Brandschutz. Im bauordnungsrechtlichen Sinne dient der vorbeugende Brandschutz dem Schutz von Leib und Leben, der Umwelt und der öffentlichen Sicherheit und ist als Voraussetzung für eine wirksame Brandbekämpfung gefordert.

Eine Vielzahl rechtlicher Vorschriften befasst sich mit der Regelung des Aufgabenbereiches des vorbeugenden Brand- und Gefahrenschutzes. Neben grundsätzlichen Vorgaben des Grundgesetzes und der Verfassungen finden sich Regelungen



Kreishandwerkerschaft  
Hanau



## Meistervorbereitungskurse in Hanau

### Industriemeisterkurse

- Industriemeister Metall
- Industriemeister Elektro
- Industriemeister Chemie

(Beginn: August 2018)

### Handwerksmeisterkurse

#### Teil I+II

- Kfz (Kraftfahrzeugtechniker)
- Elektro (Elektrotechniker)

(Beginn: Samstag, 11. August 2018)

#### Allgemeiner Teil III + IV

Vorbereitungslehrgang auf die Teile III + IV der Meisterprüfung für alle Handwerksberufe

(Beginn: Montag, 22. Oktober 2018)

### Aus- und Weiterbildung

- Ausbildung der Ausbilder (AdA) Teilzeit ab August 2018
- Erste-Hilfe-Kurs (Grundkurs)
- Erste-Hilfe-Training (Fortbildung)
- Brandschutzhelfer
- Lehrgang ‚Arbeitssicherheit‘

Kreishandwerkerschaft Hanau • Martin-Luther-King-Straße 1 • 63452 Hanau  
Telefon: 0 61 81 / 80 91 - 29 • E-Mail: fiedler@kh-Hanau.de • www.kh-hanau.de

zum Brand- und Gefahrenschutz, insbesondere in den Brandschutzgesetzen und Bauordnungen der Länder, hier die Hessische Bauordnung (HBO) und das Hessische Brand- und Katastrophenschutzrecht (HBKG), die ihrerseits wiederum durch Verordnungen, Richtlinien, Erlasse, technische Vorschriften und Normen, Handlungsempfehlungen und technische Merkblätter konkretisiert werden. Allein aus der Vielzahl der Regelungen lässt sich erahnen, welch komplexes Aufgabengebiet sich hier stellt. Die Wege zur Erfüllung der Schutzziele wie Brandverhütung, Verhinderung der Brandausbreitung, Rettung, wirksame Brandbekämpfung und Abwenden von Gefahren können zu unterschiedlichsten Lösungen führen.

Bei der Feuerwehr Hanau gibt es eine **Behördenfahrschule**. Sie ist eingerichtet worden, um den LKW-Führerschein zum Fahren der Einsatzfahrzeuge für die Ehrenamtlichen sowie die hauptberuflichen Kräfte zu ermöglichen.

### Die Aufgaben der Werkstätten

**KFZ-Werkstatt** – hier werden die Wartung der Einsatzfahrzeuge sowie leichte Reparaturen durchgeführt.

**Atemschutzwerkstatt** – hier werden die Atemschutzgeräte nach jedem Einsatz und jeder Übung gereinigt und geprüft. Auch werden sie geprüft, wenn eine bestimmte Zeit abgelaufen ist und sie nicht zum Einsatz kamen. Chemikalienschutzanzüge (CSA) für den Gefahrguteinsatz werden ebenfalls gereinigt und geprüft.

**Funkwerkstatt** – hier werden die Funkgeräte und Funkmeldeempfänger gewartet und repariert. Auch Updates werden hier programmiert.

**Schlauchwerkstatt** – hier werden die Feuerwehrschläuche nach jedem Gebrauch gereinigt und geprüft; bei Bedarf auch repariert.

**Elektrowerkstatt** – hier wird die jährliche Elektroprüfung durchgeführt, und zwar bei allen Einsatzfahrzeugen und Feuerwehrhäusern. Auch werden hier

anfallende Reparaturen an Einsatzgeräten durchgeführt sowie die Haustechnik repariert.

**Kleiderkammer** – sie ist dafür zuständig, dass alle Ehrenamtlichen und hauptberuflichen Kräfte ihre Einsatzuniformen sowie ihre Feuerschutzkleidung bekommen.

Eine weitere Aufgabe, die durch die Mannschaft der Wachabteilung abgedeckt werden muss, ist die Besetzung der Zentrale, die auch Fernmeldestelle (FmSt) genannt wird. Diese muss rund um die Uhr besetzt sein. Wichtig zu wissen ist, dass in der FmSt keine Notrufe angenommen werden; diese kommen alle bei der Rettungsleitstelle in Gelnhausen an. In der FmSt wird die ganze Haussteuerung bedient. Bei Einsätzen werden die Tore und Lichter angesteuert. Hier werden Telefongespräche entgegengenommen und weitergeleitet. Dies gilt nur für hausinterne Gespräche. Bei größeren Einsatzlagen werden von hier aus die Fahrzeuge koordiniert, aber nur auf Anweisung der technischen Einsatzleitung (TEL).



# Helfen ist einfach.



sparkasse-hanau.de

Wenn man sich dafür interessiert, was in der Region geschieht und damit zeigt, dass ehrenamtliches Engagement sich lohnt.

Wenn's um Geld geht  
Sparkasse Hanau

Veranstalter: Hanau Bäder GmbH, Eugen-Kaiser-Str. 19, 63450 Hanau in Kooperation mit KINOPOLIS Hanau

**KINOPOLIS**  
Hanau Heinrich-Fischer-Bad

**OpenAir**

**FILMNÄCHTE**  
im Heinrich-Fischer-Bad

**24.08.-02.09.18**

Beginn bei Einbruch der Dunkelheit gegen 21:00 Uhr | Einlass: ab 19:30 Uhr  
Eintritt: 8,00 € | ermäßigt: 7,00 €

**Großes Opening am 24.08.18 ab 18:00 Uhr mit Gastro, Fun & Event - bei freiem Eintritt zum Film!**

www.hanau-baeder.de





Sie sind erfahrene/r Monteur/in oder  
Quereinsteiger/in mit technischem Hintergrund?  
Sie wollen sich beruflich verbessern oder neue  
Wege gehen?

Sie legen Wert auf übertarifliche Bezahlung,  
hervorragende technische Ausstattung und  
gelebtes Teamwork?

## **Starten Sie in der Brandschutzbranche durch – mit Systeex!**

**Durchlaufen Sie unser kompaktes  
Weiterbildungsprogramm für Monteurinnen und  
Monteure (Anlagenbau und Service), z.B. in nur 3  
Wochen zum/zur Sprinklermonteur/in**

- Nutzen Sie Ihr Potenzial und erschließen sich spannende Entwicklungschancen!
- Profitieren Sie von der Übernahmegarantie nach erfolgreichem Absolvieren des Programms!
- Für Sie entwickelt in Zusammenarbeit mit dem Fraunhofer-Institut UMSICHT!




**systeex**

Brandschutzsysteme GmbH

Kinzigheimer Weg 106, 63450 Hanau, [www.systeex.de](http://www.systeex.de)

**Ansprechpartner:**

Herr Benjamin Köppel, Tel: +49 6181 9452 105, [karriere@systeex.de](mailto:karriere@systeex.de)

 **Fraunhofer**  
UMSICHT

Das Weiterbildungsprogramm wurde in Zusammenarbeit mit dem Fraunhofer-Institut für Umwelt-, Sicherheits- und Energietechnik UMSICHT entwickelt.

Sondereinheit: Der Gefahrgutzug der Stadt Hanau

## Schadstoff-Messungen, Schutzanzüge, Dekontamination

Der Gefahrgutzug der Stadt Hanau ist eine ergänzende Sondereinheit, die eingesetzt wird, wenn bei Einsatzstellen der Umgang mit Gefahrstoffen oder -gütern zu erwarten ist. Die Mannschaft setzt sich aus Personal aller Abteilungen zusammen, hauptsächlich aus den Einsatzabteilungen Hanau-Mitte, Steinheim und Klein-Auheim. Darüber hinaus wird eine gute Zusammenarbeit mit dem Gefahrgutzug der Stadt Maintal gepflegt und eine gemeinsame Ausbildung betrieben. Zu den Tätigkeiten des Gefahrgutzugs gehören die Dekontamination von Einsatzkräften (Aufbau und Betrieb des Dekontaminationsplatzes), das Stellen von ausgebildeten Trägern von Chemikalienschutzanzügen (CSA), der

Aufbau und Betrieb von Förderstreifen sowie die Probenahme und Vornahme von Messungen im Zusammenwirken mit Mannschaft und Gerät des GW-Mess.

Der Gefahrgutzug Hanau besteht aus einem Führungsfahrzeug (ELW, KdoW oder MTF; zum Führen des Zuges), einem Gerätewagen Gefahrgut (GW-G), einem LKW-Dekon (auf diesem ist der Dekontaminationsplatz verlastet) sowie zwei Lösch- bzw. Tanklöschfahrzeugen (LF/TLF; transportieren Personal und Material).

Zusätzlich werden, je nach Anforderung, weitere Fahrzeuge durch die Mitglieder des Gefahrgutzugs besetzt. Hierunter fallen Wechselladerfahrzeuge (WLF) mit

verschiedenen Abrollbehältern (z. B. Atem- und Strahlenschutz, Auffangraum, Ölschadensbekämpfung), weitere Lösch- bzw. Tanklöschfahrzeuge oder ein Gerätewagen Logistik (GW-L1) für den Materialtransport.

Mit der Beladung des LKW-Dekon ist es möglich, einen Dekontaminationsplatz aufzubauen und zu betreiben. Diese Dekontaminationsstelle ist für Einsatzkräfte gedacht, welche den kontaminierten Chemikalienschutzanzug (CSA) in einem Duschzelt dekontaminieren lassen können, aber auch für betroffene Zivilpersonen. Diese können sich im Duschzelt abwaschen, um anschließend weiter im beheizten Aufenthaltszelt betreut zu werden.



**GUTE GESCHÄFTSIDEEN  
BRAUCHEN RAUM.**

Jetzt bei uns  
Probe fahren.



**ŠKODA**

**DIE BUSINESS-COMBIS  
VON ŠKODA.**

Verleihen jedem Unternehmen mehr Größe: Mit bis zu 1.950 l Ladevolumen, höchstem Komfort und modernsten Konnektivitätslösungen sind die Combi-Versionen der Modelle ŠKODA SUPERB, OCTAVIA UND FABIA wahre Allroundtalente fürs Berufsleben. Und dank vergleichsweise niedriger Betriebskosten ein echter Gewinn für jede Flotte. Überzeugen Sie sich selbst von den Qualitäten unserer Geschäftsmodelle. Am besten gleich Probe fahren!  
ŠKODA. Simply Clever.

**Kraftstoffverbrauch für alle verfügbaren Motoren in l/100 km, innerorts: 9-4.2; außerorts: 6.2-3.6; kombiniert: 7.2-3.9; CO<sub>2</sub>-Emission, kombiniert: 164-103 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007). Effizienzklasse C-A+  
Abbildung zeigt Sonderausstattung.**

**Autohaus Preuss KG | Moselstraße 42, 63452 Hanau | Tel.: 0618148001, Fax: 0618148002 | preuss.gf@partner.skoda-auto.de**

Sondereinheit: „GW-MESS“ der Feuerwehr Hanau

## Gefahrstoffen auf der Spur

Im Jahr 2009 konnte ein Gerätewagen Messtechnik für die Feuerwehr Hanau in den Dienst gestellt werden. Die Notwendigkeit ergibt sich aus der Infrastruktur der Stadt Hanau – ein Hafen sowie chemische Betriebe und zahlreiche Großbetriebe, die der Störfallverordnung unterliegen. Dadurch ist bei Transportunfällen, Betriebsstörungen, Bränden oder sonstigen Unglücksfällen nicht auszuschließen, dass feste, flüssige und gasförmige Gefahrstoffe freigesetzt werden.

Durch eine Außensonde können sogar schon während der Fahrt die am häufigsten auftretenden Brandgase detektiert werden. Dadurch ist es möglich, Schadensstelle und Umgebung zügig über Gefahrstoffe in der Luft zu informieren. Der GW-MESS steht im Rahmen der Gefahrenabwehr und des Messkonzepts Südhessen auch für überörtliche Einsätze im Main-Kinzig-Kreis und im südhessischen Raum zur Verfügung. Seine wichtigsten Ausstattungsmerkmale sind:

Bei der Sondereinheit „GW-MESS“ handelt es sich um ein hochwertig ausgestattetes Fahrzeug Iveco Daily mit einem Kofferaufbau durch Magirus. Der komplette Innenausbau wurde durch die Firma Breitfuss realisiert. Mit seiner computergestützten Mess- und Auswertetechnik kann der Gerätewagen unter anderem zum

- Aufspüren
- Messen
- Nachweisen
- Analysieren
- Dokumentieren
- Festlegen von Absperrgrenzen und Gefahrenbereichen
- Berechnen der Ausbreitung
- Sachgerechten Probenahmen und Auswerten

- Computer- und softwaregestützte Datenerfassung und Auswertung
- MECCOS Multigasmonitor (die 16 häufigsten Brandgase sind gleichzeitig detektierbar)
- Ionenmobilitätsspektrometer Raid 100
- Messgeräte für radioaktive Strahlung inkl. Szintillatorsonde
- IR Spektrometer HazMAD ID und GAS-ID für Feststoffe, Flüssigkeiten und Gase
- 5 Mehrgasmessgeräte inkl. PID
- Umfangreiche Ausstattung mit Prüfröhrchen sowie zur Probenahme
- Arbeitsplatz mit Laborabzug
- Lichtmast mit Wettersonde
- Feuerwehrtechnische Ausstattung inkl. Pressluftamter
- Umfangreiches Kartenmaterial

von atomaren und chemischen Gefahren im festen, flüssigen oder gasförmigen Zustand, inklusive Kampfstoffe, verwendet werden.

Die Sondereinheit GW-MESS setzt sich aus haupt- und ehrenamtlichem Personal der Feuerwehr



Hanau zusammen. Alarmiert werden die Mitglieder über Funkmeldempfänger oder Wachalarm. Die Einsatzhäufigkeit liegt momentan zwischen 25 und 30 Einsätzen im Jahr, aber mit steigender Tendenz. Das Einsatzspektrum reicht von der Geruchsbelästigung über Messungen bei Umwelteinsätzen und Bränden bis hin zu Austritten von ABC-Gefahrstoffen.

In Zusammenarbeit mit dem Gefahrgutzug Hanau bilden diese zwei Einheiten die Komponenten für den Fachbereich Umweltschutz in Hanau. Bei gemeinsamen örtlichen oder regionalen Übungen und Ausbildungen werden die Abläufe und Maßnahmen regelmäßig trainiert und vertieft. Auch andere Behörden wie die Polizei greifen öfters auf die Technik des GW-MESS zurück.

**Kracker**  
**Kanal-**  
**Reinigung**  
**Hanau** GmbH  
seit 1947

**TV-Rohruntersuchung · Hochdruckspülen · Kanalreparatur**

- Wir bieten kostengünstigen Service sowie einwandfreie Arbeiten.
- Wir führen alle Arbeiten schnell und zuverlässig aus.
- Unsere Geräte/Maschinen sind immer auf dem neusten Stand.
- Wir sind ein kleines Familienunternehmen in der 3. Generation.

**TAG & NACHT**  
**sonn- und feiertags**

Telefon (0 61 81) **1 26 18**

Breslauer Straße 4 · 63452 Hanau · [www.Kanal-Kracker.de](http://www.Kanal-Kracker.de)



Sondereinheit: Höhenrettung

## Von oben sieht alles anders aus!



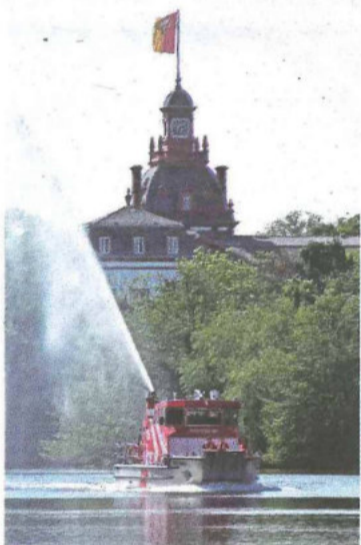
Auf dem Dach des 85 Meter hohen Telekomhochhauses trainieren die Höhenretter der Feuerwehr Hanau die Rettung von Personen aus einem Fassadenaufzug. Nicht gerade alltäglich ist ein derartiges Szenario im Aufgabengebiet der Feuerwehr. Dennoch ist die unverzügliche Rettung von Personen aus Höhen und Tiefen eines der Schutzziele der Feuerwehr Hanau. Denn der Faktor Zeit ist essenziell bei exponierten Notlagen in großer Höhe. Die Rettung von Menschenleben hat schließlich oberste Priorität. Viele Trainingseinheiten absolvieren die Männer und Frauen

der Sondereinheit Höhenrettung, um auf alle denkbaren Situationen vorbereitet zu sein. Hierunter fällt u. a. die Rettung von Mensch und Tier aus Gruben und Schächten, die Rettung von Personen von Masten, Kranen sowie Windenergieanlagen. Mit Seillängen von bis zu 200 Meter sind die Spezialisten in der Lage, sämtliche Bauwerkshöhen der Stadt Hanau und des Main-Kinzig-Kreises zu erreichen. Die vergangenen Jahre haben immer wieder gezeigt, wie wichtig die Etablierung einer solchen Sondereinheit ist, um effiziente Hilfe leisten zu können.



Sondereinheit: Hilfeleistungslöschboot

## Das Hilfeleistungslöschboot der Hanauer Feuerwehr



Das Boot wurde am 5. Mai nach Hanau überführt. Derzeit (Juni 2018) werden die Bootsführer eingewiesen, das Boot ist noch nicht im Einsatzdienst. Es wird im Moment nur zur Ausbildung genutzt und um ausgiebige Testfahrten zu machen. Nach einer dreimonatigen Testphase wird das Boot abschließend nochmal in der Werft überprüft und soll dann im zweiten Halbjahr in den Einsatzdienst gehen. Das Boot wird von drei Bootsführern gesteuert. Für die feuerwehrtechnische Ausrüstung und um sie im Einsatz zu bedienen, wird eine Staffel, bestehend aus sechs Einsatzkräften, benötigt. Die-

se brauchen keine Ausbildung zum Fahren des Bootes. Das Boot ist 15 Meter lang und wiegt 20 Tonnen. Es hat zwei Dieselmotoren mit je 800 PS. Damit wird der Jet-Antrieb versorgt. Ein Hilfsmotor mit 400 PS betreibt zum Beispiel die Löschwasserpumpe, die eine Leistung von 10.000 l/min hat. Auf dem Deck gibt es einen fest montierten Wasserwerfer, ein zweiter kann zusätzlich montiert werden. Jeder Werfer kann 6.000 Liter Wasser pro Minute abgeben. Weiterhin befindet sich ein Lastenkrane auf dem Boot.

Das Hilfeleistungslöschboot ist mit Radar ausgestattet und hat eine

fest eingebaute Wärmebildkamera für die Personensuche. Außerdem gibt es ein Tiefenradar, um die Wassertiefe festzustellen.

Rund 1,7 Millionen Euro hat das Boot gekostet, davon wurde etwa eine Million vom Land Hessen übernommen. Für Ende August ist die Schiffs-Taufe des Hilfeleistungslöschboots Hanau bei einer Feier vorgesehen. Diese findet entweder am neuen Bootsanleger statt, der neben der Außenstelle des Wasser- und Schiffs-fahrtsamtes unweit der Kinzigmündung eigens für Feuerwehrboote gebaut wurde, oder am Anleger bei Schloss Philippsruhe.

**stadtwerke**  
hanau

Energie für unsere Stadt.  
[www.stadtwerke-hanau.de](http://www.stadtwerke-hanau.de)

**St. Vinzenz-Krankenhaus Hanau gGmbH**

**Medizinisches Leistungsspektrum**

- Allgemein-, Viszeral- und Minimal-invasive Chirurgie
- Anästhesie und Intensivmedizin
- Gynäkologie und Geburtshilfe
- Hals-Nasen-Ohrenheilkunde
- Hämatologie und Onkologie
- Handchirurgie
- Geriatrie
- Innere Medizin
- Unfall- und Gelenkchirurgie
- Wirbelsäulenchirurgie

**St. Vinzenz-Krankenhaus Hanau gGmbH**  
Am Frankfurter Tor 25 · 63450 Hanau  
Tel.: 061 81/ 272-0 · Fax: 0 61 81/ 2 72 -626  
[info@vinzenz-hanau.de](mailto:info@vinzenz-hanau.de)  
[www.vinzenz-hanau.de](http://www.vinzenz-hanau.de)  
[www.facebook.com/st.vinzenz.hanau](https://www.facebook.com/st.vinzenz.hanau)

Das pädagogische Konzept gilt als Vorreiter und findet sogar weltweit Beachtung

## Bundesweit führend: Brandschutzerziehung in Hanau

Brandschutzerziehung ist bei der Feuerwehr Hanau kein Fremdwort – bereits in den 1970ern gab es erste Projekte dieser Art. In den letzten rund 20 Jahren wurde jedoch ein einheitliches Konzept erarbeitet, das heute bundesweit führend ist und sogar weltweit Beachtung findet.

In den verschiedensten Formen fand Brandschutzerziehung der einzelnen Stadtteilfeuerwehren und des Brandschutzamtes schon vor Jahrzehnten statt. Kindergärten und Schulen besuchten die Feuerwachen, wo den Kindern mehr oder weniger spielerisch die Feuerwehr vorgestellt und das Verhalten im Brandfall vermittelt wurde. Ein einheitliches Konzept bestand jedoch nicht, und Unterrichtsmaterialien waren kaum oder gar nicht vorhanden.

Am 21. Oktober 1997 versammelte sich eine Gruppe von Feuerwehrleuten aus den Stadtteilen und dem Brandschutzamt, um eine klare Richtlinie zu erstellen und geeignete Lernmaterialien zu finden – der Arbeitskreis Brandschutzerziehung und Brandschutzaufklärung war geboren. Von nun an traf sich die Gruppe regelmäßig und erarbeitete ein Konzept. Mit dem Inkrafttreten des Hessischen Gesetzes über den Brandschutz, die allgemeine Hilfe und den Katastrophenschutz (HBKG) am 17. Dezember 1998 wur-

de die Brandschutzerziehung und Brandschutzaufklärung gesetzlich festgeschrieben. In Hanau musste dafür kein neuer Arbeitskreis gegründet werden. Was die vorhandene Gruppe erreicht hatte, war nun jedoch rechtlich abgesichert.

### Florentine, der Feuer-teufel und das Brand-schutzfahrzeug

Das Ergebnis dieser Arbeit ist eine Ausbildungskiste, die verschiedenste Materialien für den Brandschutzerziehungsunterricht im Kindergarten und in der Grundschule enthält. Durch mehrfachen Probe-Unterricht wurde der Inhalt der Kiste zuvor getestet, verbessert und ergänzt. Im März 2001 konnten sieben Ausbildungskisten an die Feuerwehren der Kernstadt, der Stadtteile und an das Brandschutzamt der Stadt Hanau übergeben werden. Speziell für die Feuerwehr Hanau wurde außerdem eine Klappmaulpuppe hergestellt: Ein Mädchen in Feuerwehruniform, das auf den Namen Florentine hört. Florentine blieb nicht lange alleine: Als Gegenpart gab es die Klappmaulpuppe „Feuerteufel“. Heute besuchen beide zusammen die Kinder.

Der Hanauer Ausbildungsordner – eine elektronische Präsentation, oder Ordner mit Folien für die Grundschule – wurde in verschie-

dene Sprachen übersetzt und dient heute vielen Feuerwehren weltweit als unterstützende Ausbildungsgrundlage in der Brandschutzerziehung und -aufklärung. Ein Höhepunkt in der Hanauer Brandschutzerziehung war das Jahr 2005: Da stellte die Feuerwehr Hanau einen Gerätewagen Brandschutzerziehung/Brandschutzaufklärung, abgekürzt GW-BE, in Dienst. Das Neufahrzeug, ein Transporter der Marke Daily von der Firma Iveco, wurde nach Vorgaben der Hanauer Brandschutzerzieherinnen und Brandschutzerzieher ausgebaut und bekam ein „feuerwehrmäßiges“ Aussehen. Von da an wurden alle Ausbildungsmaterialien in diesem Fahrzeug untergebracht, mit dem sich die Brandschutzerzieher auf den Weg zu ihren Ausbildungsveranstaltungen machen. Dieser Prototyp dient heute vielen Feuerwehren als Planungsgrundlage für vergleichbare Fahrzeuge.

Neben Auftritten bei den Tagen der offenen Tür und Festveranstaltungen in der ganzen Stadt ist die Brandschutzerziehung und Brandschutzaufklärung Hanau rund 500-mal im Jahr in Kindergärten und Grundschulen, in der Erwachsenenfortbildung, in Seniorenheimen und bei Menschen mit Behinderung tätig. Gerade in letzterem Bereich ist das Konzept bundesweit führend: Anfangs noch belächelt, dienen die Ergebnisse dieser Ar-



Das Fernsehen berichtet über die Hanauer Brandschutzerziehung.



Brandschutzerziehung beim Bürgerfest



Projektwoche Brandschutzerziehung in der Otto-Hahn-Schule



Feuerwehr-Modenschau mit der Lebenshilfe



**WIR DENKEN FEUERWEHR**



www.kplan.de | architektur & gesamtplanung





beit heute vielerorts als Leitfaden. Zusätzlich zu einzelnen Ausbildungseinheiten werden im Gesamtpaket Brandschutz-erziehung auch Projekt-tage und Projekt-wochen angeboten. An der Linden-auschule in Großauheim gab es sogar zwei Jahre lang eine Feuer-wehr-AG. Das neueste Projekt der Brandschutz-erziehung Hanau

ist ein Kooperationsvertrag im Rahmen des Hessischen Schulprojektes „Mehr Feuerwehr in die Schulen“.

### Aus dem öffentlichen Leben in Hanau nicht mehr wegzudenken

Gefördert vom Hessischen Innenministerium gibt es in der Friedrich-Fröbel-Schule in allen Klassen einen regelmäßigen Pflichtunterricht über ein komplettes Schuljahr. Im Rahmen dieses Schulprojektes werden Unterrichtsmittel von den Hanauer Brandschutz-erziehern entwickelt, die später im kompletten Bundesland eingesetzt werden sollen. Gute Brandschutz-erziehung und Brandschutz-aufklärung spricht sich herum. So werden schon mal

Mitglieder der Feuerwehr Hanau kreis-, landes- und bundesweit in die verschiedensten Fachaus-schüsse berufen oder sind als Refe-renten gefragt.

Selbstverständlich kostet eine gute Brandschutz-erziehung auch Geld. Ohne eine tolerante Amts-leitung und ohne eine tolerante Stadt-verwaltung ist die Brand-schutz-erziehung „Marke Hanau“ nicht möglich. „Wir sind aber si-cher, dass die Arbeit der Brand-schutz-erzieherinnen und Brand-schutz-erzieher den Stellenwert in unserer Stadt hat, der dem hohen Arbeitsaufwand gerecht wird“, so die Hanauer Feuerwehr. „Brand-schutz-erziehung ist aus dem öf-fentlichen Leben der Stadt längst nicht mehr wegzudenken.“



Besuch bei den Ferienspielen Hanau



Brandschutz-erziehung mit einer Schulklasse

DAS ORIGINAL

HEINRICH  
BIERMANN

BESTATTUNGEN

- 24 Stunden erreichbar
- Alle Bestattungen
- Hausbesuche
- Ratenzahlung auf Wunsch

RÖMERSTRASSE 21  
AN DER HAUPTPOST  
63450 HANAU/MAIN

TELEFON 0 61 81 / 2 06 22

Die Landtagskandidatin  
Jutta Straub

spricht, auch im Namen der SPD,  
den Feuerwehrleuten der Stadt Hanau,  
für ihren unermüdlichen Einsatz,  
ob bei Tag oder Nacht,  
365 Tage im Jahr,  
ihre Anerkennung und Dank aus!

HESSEN  
SPD



#juttastraub

Erfolgreiches Forum Feuerwehr und Menschen mit Behinderung in Hanau

## Berührungängste abbauen, Sensibilität aufbauen



Kirsten Bruhn, mehrfache Paralympic-Siegerin im Schwimmen, hielt einen Impulsvortrag in Hanau.



„Wenn es darum geht, wie man Menschen mit Behinderungen retten kann, dann ist es wichtig, diese in einem Konzept auch im Blick zu haben“, erklärte Kirsten Bruhn, mehrfache Paralympic-Siegerin im Schwimmen, in ihrem Impulsvortrag beim Forum Feuerwehr und Menschen mit Behinderungen. Bruhn plädierte dafür, Berührungängste abzubauen und deshalb auch besondere Lagen mit behinderten Menschen zu üben. „Man sollte sich in eine derartige Situation hineinversetzen. Der Helfer sollte sich einmal in einen Rollstuhl setzen – vielleicht sogar daran fesseln lassen – und sich dann retten lassen. Damit man versteht, was es heißt, im Rollstuhl getragen oder sogar mittels Drehleiter aus dem Hochhaus gerettet zu werden. Das ist etwas ganz anderes, als wenn man Hände und Füße benutzen kann“, setzte sich die Rednerin für Sensibilität gegenüber den Bedürfnissen von Menschen mit Handicap ein.

Das Veranstaltungsformat wurde erstmals vom gemeinsamen Ausschuss Brandschutzerziehung und -aufklärung des Deutschen Feuerwehrverbandes (DFV) und der Vereinigung zur Förderung des deutschen Brandschutzes (vfdb) durchgeführt. Rund 100 Teilnehmerinnen und Teilnehmer – darunter auch Menschen mit Behinderungen – nahmen das Informations- und Weiterbildungsangebot wahr.

Die Tagesveranstaltung gliederte sich in vier Module: Neben Basisinformationen über die Differenzierung von Behinderungen (Helmut Hülsken, hauptamtlicher Brandschutzerzieher und -aufklärer bei der Feuerwehr Bocholt) wurden der bauliche Brandschutz und Evakuierungskonzepte in Einrichtungen für Menschen mit Behinderungen (Ralf Höhmann, stellvertretender vfdb-Fachauschussvorsitzender und stellv. Wehrführer im hessischen Fried-

berg) vorgestellt. Anschließend ging es speziell um Brandschutzerziehung und -aufklärung bei Menschen mit Behinderungen sowie in Integrationseinrichtungen (Karlheinz Ladwig). Das Thema Räumungsübungen bei Menschen mit Behinderungen und die Schulung von Mitarbeitern in Wohn- und Pflegeheimen (Willi Deml) rundete das Programm ab.

DFV-Vizepräsident Karl-Heinz Knorr wies auf die Komplexität des vorbeugenden Brandschutzes in Einrichtungen für behinderte Menschen hin: „Aufgrund der unterschiedlichen, körperlichen und psychischen Einschränkungen der Bewohner dieser Einrichtungen kann es keine Standard-Antworten für den vorbeugenden und abwehrenden Brandschutz geben.“ Das Programm des Forums zeige, dass man den unterschiedlichen Problemstellungen Rechnung tragen wolle. „Auch mit einer Behinderung ist

ein erfolgreiches Leben möglich“, erklärte Kirsten Bruhn in ihrem beeindruckenden Impulsvortrag: Sie verdeutlichte anhand ihrer Lebensgeschichte, dass man allen Widernissen zum Trotz nie den Mut verlieren sollte: „Entscheidend ist, was man aus einer Behinderung macht.“

### Feuerwehr-Modenschau mit der Lebenshilfe

Beeindruckt zeigten sich die Teilnehmerinnen und Teilnehmer des Forums auch vom Beitrag der „Lebenshilfe Hanau e.V.“: Hier präsentierten Menschen mit Behinderung eine „Feuerwehr-Modenschau“, auf die sie sich mit großer Begeisterung vorbereitet hatten – für den ausdrucksstarken Auftritt gab es stehende Ovationen.

Quelle: Deutscher Feuerwehrverband, [www.feuerwehrverband.de](http://www.feuerwehrverband.de)

## Neuwagen • Jahreswagen Gebrauchtwagen

Werkstatt-, Reifen- u. Klimageservice



AUTOHAUS  
**HELLMANN**

BERNHARD HELLMANN GmbH  
Martin-Luther-King-Straße 6 • 63452 Hanau  
Telefon 06181/98088-0 • [www.auto-hellmann.de](http://www.auto-hellmann.de)



Damit Ihre  
Veranstaltung  
ein Erfolg wird!

TEL. 06181/33045  
FAX: 06181/39096

63450 Hanau  
LEIPZIGERSTR. 22-24

Pommes Frites, Senf, Kartoffelsalat, Bismarkhering,  
Weißkrautsalat, Ketchup, Zwiebelscheiben, Majonaise,  
Pappartikel, Servietten, Friteusenverleih und vieles mehr.

[www.jean-barthmann.de](http://www.jean-barthmann.de)



# GEBAUT FÜR IHRE SICHERHEIT.

## Wir sind Partner der Feuerwehr Hanau



Am 20. März 2009 begann die **Baugesellschaft Hanau** mit den Arbeiten an der neuen Hauptfeuerwache im Stadtteil Lamboy. Aus dem ehemaligen US-Army-Gelände entstand Stück für Stück ein **imposantes Gefahrenabwehrzentrum**.

Die Baugesellschaft Hanau betreut aber nicht nur fremde Bauherren und realisiert eigene Bauvorhaben. Sie **vermietet** auch seit über 75 Jahren rund **4.100 Wohnungen** im Rhein-Main-Gebiet zu erschwinglichen Preisen und bietet eine WEG- & Mietverwaltung für Wohnungseigentümer an.



**Baugesellschaft Hanau GmbH**  
Heinrich-Bott-Str. 1 · 63450 Hanau · Telefon: 06181 - 2501-0  
Fax: 06181 - 2501-55 · info@bau-hanau.de · www.bau-hanau.de